

Rapport financier

Exercice terminé le 31 décembre 2022

ATTESTATION DU TRÉSORIER OU DU GREFFIER-TRÉSORIER SUR LE RAPPORT FINANCIER

Aux membres du conseil,

Je soussigné(e), Michel Morneau, atteste la véracité du Rapport financier de Ville de Léry pour l'exercice terminé le 31 décembre 2022.

Signature _____ Date _____

Table des matières

États financiers audités

Rapport de l'auditeur indépendant ou des auditeurs indépendants	1
État des résultats	4
État de la situation financière	5
État de la variation des actifs financiers nets (de la dette nette)	6
État des flux de trésorerie	7
Notes complémentaires aux états financiers	8
Renseignements complémentaires	
Résultats détaillés	19
Excédent (déficit) de fonctionnement à des fins fiscales	20
Excédent (déficit) d'investissement à des fins fiscales	21
Charges par objets	22
Excédent (déficit) accumulé	23
Avantages sociaux futurs	27

Renseignements financiers non audités

Analyse des revenus	33
Analyse des charges	45

RAPPORT

RAPPORT DE L'AUDITEUR INDÉPENDANT

Aux membres du conseil de Ville de Léry

Opinion

Nous avons effectué l'audit des états financiers de la Ville de Léry (l'« entité »), qui comprennent l'état de la situation financière au 31 décembre 2022 et les états des résultats, de la variation des actifs financiers nets (de la dette nette) et des flux de trésorerie pour l'exercice terminé à cette date, ainsi que les notes complémentaires, y compris le résumé des principales méthodes comptables.

À notre avis, les états financiers ci-joints donnent, dans tous leurs aspects significatifs, une image fidèle de la situation financière de la Ville de Léry au 31 décembre 2022, ainsi que des résultats de ses activités, de la variation de ses actifs financiers nets (sa dette nette) et de ses flux de trésorerie pour l'exercice terminé à cette date conformément aux Normes comptables canadiennes pour le secteur public.

Fondement de l'opinion

Nous avons effectué notre audit conformément aux normes d'audit généralement reconnues du Canada. Les responsabilités qui nous incombent en vertu de ces normes sont plus amplement décrites dans la section « Responsabilités de l'auditeur à l'égard de l'audit des états financiers » du présent rapport. Nous sommes indépendants de l'entité conformément aux règles de déontologie qui s'appliquent à notre audit des états financiers au Canada et nous nous sommes acquittés des autres responsabilités déontologiques qui nous incombent selon ces règles. Nous estimons que les éléments probants que nous avons obtenus sont suffisants et appropriés pour fonder notre opinion d'audit.

Observations - Informations financières établies à des fins fiscales

Nous attirons l'attention sur le fait que la Ville de Léry inclut dans ses états financiers certaines informations financières qui ne sont pas exigées selon les Normes comptables canadiennes pour le secteur public. Ces informations sont établies conformément au modèle prescrit par le ministère des Affaires municipales et de l'Habitation (MAMH) et présentées aux pages S17 et S23 portent sur l'établissement de l'excédent (déficit) de l'exercice et la ventilation de l'excédent (déficit) accumulé à des fins fiscales. Notre opinion n'est pas modifiée à l'égard de ce point.

Informations autres que les états financiers et le rapport de l'auditeur sur ces états

La responsabilité des autres informations incombe à la direction. Les autres informations se composent des informations contenues dans le rapport "Faits saillants du maire pour l'exercice 2022", mais ne comprennent pas les états financiers et notre rapport de l'auditeur sur ces états.

Notre opinion sur les états financiers ne s'étend pas aux autres informations et nous n'exprimons aucune forme d'assurance que ce soit sur ces informations.

En ce qui concerne notre audit des états financiers, notre responsabilité consiste à lire les autres informations désignées ci-dessus lorsqu'elles seront mise à notre disposition et, ce faisant, à apprécier s'il existe une incohérence significative entre celles-ci et les états financiers ou la connaissance que nous avons acquise au cours de l'audit, ou encore si les autres informations semblent autrement comporter une anomalie significative. Si, à la lecture des informations contenues dans le rapport "Faits saillants du maire pour l'exercice 2022", nous concluons à la présence d'une anomalie significative, nous serons tenus de signaler le problème aux responsables de la gouvernance.

Responsabilités de la direction et des responsables de la gouvernance à l'égard des états financiers

RAPPORT

La direction est responsable de la préparation et de la présentation fidèle des états financiers conformément aux Normes comptables canadiennes pour le secteur public, ainsi que du contrôle interne qu'elle considère comme nécessaire pour permettre la préparation d'états financiers exempts d'anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d'erreurs.

Lors de la préparation des états financiers, c'est à la direction qu'il incombe d'évaluer la capacité de l'entité à poursuivre son exploitation, de communiquer, le cas échéant, les questions relatives à la continuité de l'exploitation et d'appliquer le principe comptable de continuité d'exploitation, sauf si la direction a l'intention de liquider l'entité ou de cesser son activité ou si aucune autre solution réaliste ne s'offre à elle.

Il incombe aux responsables de la gouvernance de surveiller le processus d'information financière de l'entité.

Responsabilités de l'auditeur à l'égard de l'audit des états financiers

Nos objectifs sont d'obtenir l'assurance raisonnable que les états financiers pris dans leur ensemble sont exempts d'anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d'erreurs, et de délivrer un rapport de l'auditeur contenant notre opinion. L'assurance raisonnable correspond à un niveau élevé d'assurance, qui ne garantit toutefois pas qu'un audit réalisé conformément aux normes d'audit généralement reconnues du Canada permettra toujours de détecter toute anomalie significative qui pourrait exister. Les anomalies peuvent résulter de fraudes ou d'erreurs et elles sont considérées comme significatives lorsqu'il est raisonnable de s'attendre à ce qu'elles, individuellement ou collectivement, puissent influencer sur les décisions économiques que les utilisateurs des états financiers prennent en se fondant sur ceux-ci.

Dans le cadre d'un audit réalisé conformément aux normes d'audit généralement reconnues du Canada, nous exerçons notre jugement professionnel et faisons preuve d'esprit critique tout au long de cet audit. En outre :

RAPPORT

- nous identifions et évaluons les risques que les états financiers comportent des anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d'erreurs, concevons et mettons en œuvre des procédures d'audit en réponse à ces risques et réunissons des éléments probants suffisants et appropriés pour fonder notre opinion. Le risque de non-détection d'une anomalie significative résultant d'une fraude est plus élevé que celui d'une anomalie significative résultant d'une erreur, car la fraude peut impliquer la collusion, la falsification, les omissions volontaires, les fausses déclarations ou le contournement du contrôle interne;
- nous acquérons une compréhension des éléments du contrôle interne pertinents pour l'audit afin de concevoir des procédures d'audit appropriées aux circonstances et non dans le but d'exprimer une opinion sur l'efficacité du contrôle interne de l'entité;
- nous apprécions le caractère approprié des méthodes comptables retenues et le caractère raisonnable des estimations comptables faites par la direction, de même que des informations y afférentes fournies par cette dernière;
- nous tirons une conclusion quant au caractère approprié de l'utilisation par la direction du principe comptable de continuité d'exploitation et, selon les éléments probants obtenus, quant à l'existence ou non d'une incertitude significative liée à des événements ou situations susceptibles de jeter un doute important sur la capacité de l'entité à poursuivre son exploitation. Si nous concluons à l'existence d'une incertitude significative, nous sommes tenus d'attirer l'attention des lecteurs de notre rapport sur les informations fournies dans les états financiers au sujet de cette incertitude ou, si ces informations ne sont pas adéquates, d'exprimer une opinion modifiée. Nos conclusions s'appuient sur les éléments probants obtenus jusqu'à la date de notre rapport. Des événements ou situations futurs pourraient par ailleurs amener l'entité à cesser son exploitation;
- nous évaluons la présentation d'ensemble, la structure et le contenu des états financiers, y compris les informations fournies dans les notes complémentaires et apprécions si les états financiers représentent les opérations et événements sous-jacents d'une manière propre à donner une image fidèle;

Nous communiquons aux responsables de la gouvernance notamment l'étendue et le calendrier prévus des travaux d'audit et nos constatations importantes, y compris toute déficience importante du contrôle interne que nous aurions relevée au cours de notre audit.

LLG CPA Inc.¹

¹ CPA auditrice, permis de comptabilité publique no A122500

Saint-Rémi, 8 septembre 2023

ÉTAT DES RÉSULTATS

EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

		Budget	Réalisations	
		2022	2022	2021
Revenus				
Taxes	1	3 786 085	3 778 950	3 617 395
Compensations tenant lieu de taxes	2	2 021	2 393	2 031
Quotes-parts	3			
Transferts	4	709 847	155 429	185 651
Services rendus	5	33 690	129 520	97 633
Imposition de droits	6	249 280	704 447	862 212
Amendes et pénalités	7	20 000	27 465	13 314
Revenus de placements de portefeuille	8	2 975	2 308	1 770
Autres revenus d'intérêts	9	28 000	45 252	52 103
Autres revenus	10	79 255	2 278	993
Quote-part dans les résultats nets d'entreprises municipales et de partenariats commerciaux	11			
Effet net des opérations de restructuration	12			
	13	4 911 153	4 848 042	4 833 102
Charges				
Administration générale	14	952 784	1 073 811	730 410
Sécurité publique	15	886 898	886 446	843 953
Transport	16	656 884	634 016	678 727
Hygiène du milieu	17	606 185	1 344 569	1 463 317
Santé et bien-être	18			
Aménagement, urbanisme et développement	19	295 869	240 097	262 446
Loisirs et culture	20	220 208	289 144	201 381
Réseau d'électricité	21			
Frais de financement	22	209 000	192 433	192 530
Effet net des opérations de restructuration	23			
	24	3 827 828	4 660 516	4 372 764
Excédent (déficit) de l'exercice	25	1 083 325	187 526	460 338
Excédent (déficit) accumulé au début de l'exercice				
Solde déjà établi	26		16 418 442	15 958 104
Redressement aux exercices antérieurs (note 23)	27			
Solde redressé	28		16 418 442	15 958 104
Excédent (déficit) accumulé à la fin de l'exercice	29		16 605 968	16 418 442

Les notes et les renseignements complémentaires font partie intégrante des états financiers.

Pour l'excédent (déficit) de fonctionnement de l'exercice à des fins fiscales, se référer aux renseignements complémentaires à la page S17.

ÉTAT DE LA SITUATION FINANCIÈRE
AU 31 DÉCEMBRE 2022

		2022	2021
ACTIFS FINANCIERS			
Trésorerie et équivalents de trésorerie (note 4)	1	196 410	144 134
Débiteurs (note 5)	2	1 014 108	2 420 847
Prêts (note 6)	3		
Placements de portefeuille (note 7)	4	839 244	15 536
Participations dans des entreprises municipales et des partenariats commerciaux	5		
Actif au titre des avantages sociaux futurs (note 8)	6		
Autres actifs financiers (note 9)	7		
	8	2 049 762	2 580 517
PASSIFS			
Insuffisance de trésorerie et d'équivalents de trésorerie (note 4)	9		
Emprunts temporaires (note 10)	10	6 325 000	6 325 000
Créditeurs et charges à payer (note 11)	11	599 270	1 095 921
Revenus reportés (note 12)	12	759 747	224 148
Dette à long terme (note 13)	13	7 335 873	8 428 167
Passif au titre des avantages sociaux futurs (note 8)	14		
Autres passifs (note 14)	15		
	16	15 019 890	16 073 236
ACTIFS FINANCIERS NETS (DETTE NETTE)	17	(12 970 128)	(13 492 719)
ACTIFS NON FINANCIERS			
Immobilisations corporelles (note 15)	18	29 499 911	29 885 770
Propriétés destinées à la revente (note 16)	19	1 428	1 428
Stocks de fournitures	20		
Actifs incorporels achetés (note 17)	21		
Autres actifs non financiers (note 18)	22	74 757	23 963
	23	29 576 096	29 911 161
EXCÉDENT (DÉFICIT) ACCUMULÉ	24	16 605 968	16 418 442

Obligations contractuelles (note 19)

Droits contractuels (note 20)

Passifs éventuels (note 21)

Actifs éventuels (note 22)

Voir les notes afférentes aux états financiers, lesquelles avec les renseignements complémentaires font partie intégrante des états financiers.

ÉTAT DE LA VARIATION DES ACTIFS FINANCIERS NETS (DE LA DETTE NETTE)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

		Budget	Réalisations	
		2022	2022	2021
Excédent (déficit) de l'exercice	1	1 083 325	187 526	460 338
Variation des immobilisations corporelles				
Acquisition	2 (	)(	534 621)(	7 336 566)
Produit de cession	3			
Amortissement	4		920 480	741 139
(Gain) perte sur cession	5			
Réduction de valeur / Reclassement	6			
Transfert dans le cadre d'opérations de restructuration	7			
	8		385 859	(6 595 427)
Variation des propriétés destinées à la revente	9			
Variation des stocks de fournitures	10			
Variation des actifs incorporels achetés	11			
Variation des autres actifs non financiers	12		(50 794)	10 918
	13		(50 794)	10 918
Gains (pertes) de réévaluation nets de l'exercice	14			
Révision d'estimations comptables et autres ajustements	15			
Variation des actifs financiers nets (ou de la dette nette)	16	1 083 325	522 591	(6 124 171)
Actifs financiers nets (dette nette) au début de l'exercice				
Solde déjà établi	17		(13 492 719)	(7 368 548)
Redressement aux exercices antérieurs (note 23)	18			
Reclassement de propriétés destinées à la revente	19			
Solde redressé	20		(13 492 719)	(7 368 548)
Actifs financiers nets (dette nette) à la fin de l'exercice	21		(12 970 128)	(13 492 719)

Les notes et les renseignements complémentaires font partie intégrante des états financiers.

ÉTAT DES FLUX DE TRÉSORERIE
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

		2022	2021
Activités de fonctionnement			
Excédent (déficit) de l'exercice	1	187 526	460 338
Éléments sans effet sur la trésorerie			
Amortissement des immobilisations corporelles (note 15)	2	920 480	741 139
Autres			
▪	3		
▪	4		
	5	1 108 006	1 201 477
Variation nette des éléments hors caisse			
Débiteurs	6	1 406 739	47 428
Autres actifs financiers	7		
Créditeurs et charges à payer / Autres passifs	8	(496 651)	761 197
Revenus reportés	9	535 599	183 512
Actif / passif au titre des avantages sociaux futurs	10		
Propriétés destinées à la revente	11		
Stocks de fournitures	12		
Autres actifs non financiers	13	(50 794)	10 918
	14	2 502 899	2 204 532
Activités d'investissement			
Acquisition d'immobilisations corporelles	15	(534 621)	(7 336 566)
Produit de cession des immobilisations corporelles	16		
Acquisition d'actifs incorporels achetés	17	()	()
Produit de cession des actifs incorporels achetés	18		
	19	(534 621)	(7 336 566)
Activités de placement			
Prêts, placements de portefeuille à titre d'investissement et participations dans des entreprises municipales et des partenariats commerciaux			
Émission ou acquisition	20	(5 777)	(5 777)
Remboursement ou cession	21	1 635	4 348
Autres placements de portefeuille			
Acquisition	22	(819 566)	()
Cession	23		
	24	(823 708)	(1 429)
Activités de financement (note 4)			
Émission de dettes à long terme	25		
Remboursement de la dette à long terme	26	(1 077 200)	(1 363 400)
Variation nette des emprunts temporaires	27		6 325 000
Variation nette des frais reportés liés à la dette à long terme	28	(15 094)	(13 165)
Autres			
▪	29		
▪	30		
	31	(1 092 294)	4 948 435
Augmentation (diminution) de la trésorerie et des équivalents de trésorerie	32	52 276	(185 028)
Trésorerie et équivalents de trésorerie (insuffisance) au début de l'exercice			
Solde déjà établi	33	144 134	329 162
Redressement aux exercices antérieurs (note 23)	34		
Solde redressé	35	144 134	329 162
Trésorerie et équivalents de trésorerie (insuffisance) à la fin de l'exercice (note 4)	36	196 410	144 134

Les notes et les renseignements complémentaires font partie intégrante des états financiers.

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

1. Statut de l'organisme municipal

La ville de Léry est constituée en vertu de la loi sur les cités et villes (L.R.Q., chapitre C-19)

2. Principales méthodes comptables

Les états financiers sont dressés conformément aux Normes comptables canadiennes pour le secteur public.

Ils contiennent certaines informations financières établies à des fins fiscales conformément au Manuel de la présentation de l'information financière municipale publié par le ministère des Affaires municipales et de l'Habitation (MAMH). Celles-ci comprennent l'excédent (déficit) de l'exercice à des fins fiscales présenté aux pages S17 et S18, la ventilation de l'excédent (déficit) accumulé à des fins fiscales présentée aux pages S23 et l'endettement total net à long terme présenté à la page S25.

Les principales méthodes comptables sont les suivantes:

A) Périmètre comptable et partenariats

La ville ne contrôle aucun organisme et ne participe à aucun partenariat.

a) Périmètre comptable

S.O.

b) Partenariats

S.O.

B) Comptabilité d'exercice

Estimations comptables

La préparation des états financiers de la Ville de Léry, conformément aux Normes comptables canadiennes pour le secteur public, exige que la direction ait recours à des estimations et à des hypothèses. Celles-ci ont une incidence à l'égard de la comptabilisation des actifs et des passifs, de la présentation des actifs et des passifs éventuels à la date des états financiers ainsi que de la comptabilisation des revenus et des charges au cours de la période visée par les états financiers. Les résultats réels peuvent différer des prévisions établies par la direction.

Les principales estimations portent sur la durée de vie utile des immobilisations et sur les provisions à l'égard des salaires et avantages sociaux.

C) Actifs

S.O.

a) Actifs financiers

Trésorerie et équivalents de trésorerie

Les fonds en caisse, les soldes bancaires et découverts bancaires, dont les soldes fluctuent souvent entre le découvert et la disponibilité, ainsi que les placements dans les instruments du marché monétaire, dont l'échéance n'excède pas trois mois à partir de la date d'acquisition, sont considérés comme des trésoreries et équivalents de trésorerie.

Placements à long terme

Les placements à long terme sont comptabilisés au moindre du coût et de la valeur de recouvrement nette.

b) Actifs non financiers

Les éléments incorporels ne sont pas constatés comme actifs dans les états financiers consolidés*.

Immobilisations corporelles

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS

EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

Les immobilisations, comptabilisées au coût, sont amorties en fonction de leur durée de vie utile estimative à compter de leur date de mise en service. Les dons d'immobilisations sont comptabilisés à la valeur marchande. Les immobilisations, sont amorties selon la méthode de l'amortissement linéaire en fonction des périodes suivantes:

Infrastructures	20 et 40 ans
Bâtiment	30 et 40 ans
Véhicules	10 et 20 ans
Ameublement et équipement de bureau	5 et 10 ans
Machinerie, outillage et équipement divers	10 ans
Améliorations locatives	10 ans

Propriétés destinées à la revente

Les propriétés destinées à la revente sont comptabilisées au coût. Les coûts inhérents aux ventes pour taxes, de la date d'adjudication jusqu'à la fin de la période de retrait, ont été considérés.

Autres actifs non financiers

Les autres actifs non financiers représentent des débours effectués avant la fin de l'exercice financier pour des services dont la ville bénéficiera au cours des prochains exercices financiers. Ces frais seront imputés aux charges au moment où la ville bénéficiera des services acquis.

D) Passifs

Dette à long terme

Les frais d'émission liés à la dette à long terme sont reportés et amortis sur la durée de chaque emprunt concerné selon la méthode linéaire. Le solde non amorti est inclus aux frais reportés liés à la dette à long terme. La dette à long terme est présentée nette de ces frais reportés à l'état de la situation financière.

E) Revenus

La ville utilise la méthode de comptabilité d'exercice, selon laquelle les revenus et les charges sont reconnus au cours de l'exercice où ont lieu les faits et transactions.

Les revenus sont comptabilisés de façon brute en tenant compte des critères de constatation suivants:

Les taxes sont constatées lors du dépôt des rôles de perception;

Les paiements tenant lieu de taxes sont comptabilisés lorsqu'ils font l'objet d'une demande de paiement;

Les revenus de services rendus sont constatés lorsque le service est rendu et qu'il donne lieu à une créance;

Les droits de mutation immobilière sont constatés à la date du transfert par l'officier de publicité des droits;

Les amendes se rapportant à l'année visée sont constatées lors de l'émission des contraventions;

Le gain ou la perte sur cession d'actifs immobilisés est comptabilisé à la date du transfert;

Les revenus de transfert sont constatés aux états financiers dans l'exercice au cours duquel surviennent les faits qui donnent lieu aux transferts, dans la mesure où ils ont été autorisés, les critères d'admissibilité ont été satisfaits et une estimation raisonnable des montants est possible.

F) Avantages sociaux futurs

Régimes de retraite à cotisations déterminées

La charge correspond aux cotisations versées par l'employeur. Un passif est constaté dans les créditeurs et frais courus pour des cotisations dues non versées à la fin de l'exercice, de même que pour des cotisations à être versées dans les exercices subséquents relativement à des services déjà rendus.

Le Régime enregistré d'épargne-retraite (REER) offert par la ville est comptabilisé comme un régime de retraite à cotisations déterminées.

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

G) Dépenses constatées à taxer ou à pourvoir

Les dépenses constatées à taxer ou à pourvoir (DCTP) représentent le montant des charges, à l'exception de l'amortissement, de l'exercice courant et des exercices antérieurs dont la comptabilisation est exigée en vertu des normes comptables canadiennes pour le secteur public et à l'égard desquelles l'organisme municipal a choisi de reporter l'imposition de la taxation ou d'une quote-part.

S'il y a lieu, ce montant est présenté au net du montant des charges dont la comptabilisation est reportée en vertu des normes comptables canadiennes pour le secteur public et à l'égard desquelles l'organisme municipal a choisi de devancer l'imposition de la taxation ou d'une quote-part.

Ce montant est créé aux fins des frais d'émission de la dette à long terme et est amorti au fur et à mesure du remboursement en capital de cette dette.

H) Instruments financiers

S.O.

I) Autres éléments

S.O.

3. Modification de méthodes comptables

S.O.

4. Trésorerie et équivalents de trésorerie

		2022	2021
La trésorerie et les équivalents de trésorerie sont composés de :			
Fonds en caisse et dépôts à vue	1	196 410	144 134
Placements à court terme, liquides, exclus des placements de portefeuille	2		
Autres éléments			
▪	3		
▪	4		
▪	5		
▪	6		
Trésorerie et équivalents de trésorerie	7	196 410	144 134
Insuffisance de trésorerie et d'équivalents de trésorerie (découvert bancaire)	8	()	()
Trésorerie et équivalents de trésorerie (insuffisance) à la fin de l'exercice	9	196 410	144 134
Sommes affectées comprises dans la trésorerie et les équivalents de trésorerie	10		
Remboursement de la dette à long terme inscrit dans les flux de trésorerie et ayant fait l'objet d'un refinancement au cours de l'exercice	11		

Note

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

5. Débiteurs

		2022	2021
Taxes municipales	12	321 487	146 299
Taxes-certificats de vente pour défaut de paiement des taxes	13		
Gouvernement du Québec et ses entreprises	14	366 680	1 261 575
Gouvernement du Canada et ses entreprises	15	47 031	858 995
Organismes municipaux	16	19 438	17 593
Autres			
▪	17	259 472	136 385
▪	18		
	19	1 014 108	2 420 847
Montants des débiteurs affectés au remboursement de la dette à long terme			
Gouvernement du Québec et ses entreprises	20	174 432	561 995
Gouvernement du Canada et ses entreprises	21		
Organismes municipaux	22		
Autres tiers	23		
	24	174 432	561 995
Provision pour créances douteuses déduite des débiteurs	25	14 559	14 559
Ventilation du solde des débiteurs du Gouvernement du Québec et ses entreprises			
Ministère des Affaires municipales et de l'Habitation/SOFIL	26	174 432	747 393
Ministère des Affaires municipales et de l'Habitation/Autres	27		102 820
Ministère des Transports et de la Mobilité durable	28	25 157	
Ministère de la Culture et des Communications	29		
Autres ministères/organismes	30	167 091	411 362
	31	366 680	1 261 575

Note

6. Prêts

		2022	2021
Prêts à un office d'habitation	32		
Prêts à un fonds d'investissement	33		
Autres			
▪	34		
▪	35		
	36		
Provision pour moins-value déduite des prêts	37		

Note

7. Placements de portefeuille

		2022	2021
Placements à titre d'investissement	38	19 678	15 536
Autres placements	39	819 566	
	40	839 244	15 536
Sommes affectées comprises dans les placements de portefeuille	41		
Provision pour moins-value déduite des placements de portefeuille	42	1 634	4 348

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

Note**8. Avantages sociaux futurs**

		2022	2021
Actif (passif) au titre des avantages sociaux futurs			
Actif (passif) des régimes de retraite et régimes supplémentaires de retraite à prestations déterminées	43		
Actif (passif) des régimes d'avantages complémentaires de retraite et autres avantages sociaux futurs à prestations déterminées	44		
	45		
Charge de l'exercice			
Régimes de retraite et régimes supplémentaires de retraite à prestations déterminées	46		
Régimes d'avantages complémentaires de retraite et autres avantages sociaux futurs à prestations déterminées	47		
Régimes à cotisations déterminées	48		
Autres régimes (REER et autres)	49	39 628	34 376
Régimes de retraite des élus municipaux	50		
	51	39 628	34 376

Se référer à la section « Renseignements complémentaires » pour plus de détails.

Note**9. Autres actifs financiers**

		2022	2021
Propriétés destinées à la revente (note 16)	52		
Autres	53		
	54		

Note**10. Emprunts temporaires**

La ville dispose d'une marge de crédit d'un montant autorisé de 800 000 \$ pour ses activités de fonctionnement dont aucun montant n'est utilisé au 31 décembre 2022.

La ville dispose également d'un prêt à terme temporaire d'un montant autorisé de 7 000 000 \$ pour un projet lié aux investissements et pour lequel une somme de 6 325 000 \$ est utilisée au 31 décembre 2022. Ce prêt porte intérêt au taux préférentiel (6,45%) à pareille date.

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

11. Crédoeurs et charges à payer

		2022	2021
Fournisseurs	55	144 932	559 678
Salaires et avantages sociaux	56	34 011	63 031
Dépôts et retenues de garantie	57	378 915	410 870
Provision pour contestations d'évaluation	58		
Autres			
▪ Intérêts - dettes long terme	59	29 006	31 825
▪ Allocation de transition	60	12 406	30 517
▪	61		
▪	62		
▪	63		
	64	599 270	1 095 921

Note**12. Revenus reportés**

		2022	2021
Taxes perçues d'avance	65	226 475	111 995
Transferts			
Fonds - Réfection et entretien de certaines voies publiques	66		
Soutien au rayonnement des régions du Fonds régions et ruralité - Volet 1	67		
Soutien à la compétence de développement local et régional des MRC du Fonds régions et ruralité - Volet 2	68		
Accès entreprise Québec	69		
Programme d'aide d'urgence au transport collectif des personnes	70		
Autres			
▪	71		
▪	72		
▪	73		
Fonds parcs, terrains de jeux et espaces naturels	74	94 747	76 251
Fonds de gestion et de mise en valeur du territoire	75		
Société québécoise d'assainissement des eaux	76		
Fonds de contributions à des travaux ou à des services municipaux	77		
Autres contributions des promoteurs	78		
Fonds de redevances réglementaires	79	403 897	
Autres			
▪ Fonds dév. des communautés	80	34 628	34 628
▪ Autres	81		1 274
▪	82		
▪	83		
▪	84		
▪	85		
▪	86		
	87	759 747	224 148

Note

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

13. Dette à long terme

	Taux d'intérêt		Échéance			2022	2021
	de	à	de	à			
Obligations et billets en monnaie canadienne	0,50	4,30	2023	2040	88	7 254 100	8 281 300
Obligations et billets en monnaies étrangères					89		
Gains (pertes) de change reportés					90		
					91		
Autres dettes à long terme							
Gouvernement du Québec et ses entreprises					92		
Organismes municipaux					93		
Obligations découlant de contrats de location-acquisition					94		
Autres	3,00	3,00	2023	2025	95	150 000	200 000
					96	7 404 100	8 481 300
Frais reportés liés à la dette à long terme					97	(68 227)	(53 133)
					98	7 335 873	8 428 167

Les versements estimatifs sur la dette à long terme pour les prochains exercices sont les suivants :

		Obligations et billets		Autres dettes à long terme		Total 2022
		Avec fonds d'amortissement	Sans fonds d'amortissement	Location-acquisition	Autres	
2023	99		577 100		50 000	627 100
2024	100		569 400		50 000	619 400
2025	101		584 700		50 000	634 700
2026	102		600 200			600 200
2027	103		534 600			534 600
2028 et plus	104		4 388 100			4 388 100
	105		7 254 100		150 000	7 404 100
Intérêts et frais accessoires	106		()	()	()	()
	107		7 254 100		150 000	7 404 100

Note**14. Autres passifs**

	2022	2021
Activités de fermeture et d'après-fermeture des sites d'enfouissement	108	
Assainissement des sites contaminés	109	
Autres		
▪	110	
▪	111	
▪	112	
▪	113	
	114	

Note

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

15. Immobilisations corporelles

		Solde au début	Addition	Cession / Ajustement	Solde à la fin
COÛT					
Infrastructures					
Eau potable	115	9 910 521			9 910 521
Eaux usées	116	20 099 066	401 993		20 501 059
Chemins, rues, routes, trottoirs, ponts, tunnels et viaducs	117	1 963 319	23 608		1 986 927
Autres					
▪ Aménagements de parcs	118	486 260			486 260
▪ Pistes cyclables	119				
Réseau d'électricité	120				
Bâtiments	121	1 447 038	17 950		1 464 988
Améliorations locatives	122	16 390			16 390
Véhicules	123	772 669			772 669
Ameublement et équipement de bureau	124	276 243	5 950		282 193
Machinerie, outillage et équipement divers	125	402 117	44 364		446 481
Terrains	126	2 003 397			2 003 397
Autres	127				
	128	37 377 020	493 865		37 870 885
Immobilisations en cours	129	103 371	40 756		144 127
	130	37 480 391	534 621		38 015 012
AMORTISSEMENT CUMULÉ					
Infrastructures					
Eau potable	131	2 202 840	249 674		2 452 514
Eaux usées	132	2 865 334	500 019		3 365 353
Chemins, rues, routes, trottoirs, ponts, tunnels et viaducs	133	885 104	48 585		933 689
Autres					
▪ Aménagements de parcs	134	135 455	11 184		146 639
▪ Pistes cyclables	135				
Réseau d'électricité	136				
Bâtiments	137	544 254	31 629		575 883
Améliorations locatives	138	16 390			16 390
Véhicules	139	457 275	42 503		499 778
Ameublement et équipement de bureau	140	233 198	10 777		243 975
Machinerie, outillage et équipement divers	141	254 771	26 109		280 880
Autres	142				
	143	7 594 621	920 480		8 515 101
VALEUR COMPTABLE NETTE	144	29 885 770			29 499 911

Biens loués en vertu de contrats
de location-acquisition inclus
dans les immobilisations corporelles

Coût	145				
Amortissement cumulé	146	(	)	(	)
Valeur comptable nette	147				

Note

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

16. Propriétés destinées à la revente

		2022	2021
Immeubles de la réserve foncière	148		
Immeubles industriels municipaux	149		
Autres	150	1 428	1 428
	151	1 428	1 428
Présentées à titre d'autres actifs financiers (note 9)	152		
Présentées à titre d'actifs non financiers sous le poste « Propriétés destinées à la revente »	153	1 428	1 428

Note**17. Actifs incorporels achetés**

		Solde au début	Addition	Cession / Ajustement	Solde à la fin
COÛT					
▪	154				
▪	155				
▪	156				
▪	157				
	158				
AMORTISSEMENT CUMULÉ					
▪	159				
▪	160				
▪	161				
▪	162				
	163				
VALEUR COMPTABLE NETTE	164				

Note**18. Autres actifs non financiers**

		2022	2021
Frais payés d'avance			
▪ Assurances	165	52 000	14 941
▪ Autres	166	22 757	9 022
▪	167		
Autres			
▪	168		
▪	169		
	170	74 757	23 963

Note

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

19. Obligations contractuelles

La ville s'est engagée, en vertu de contrats de gestion de courrier et de documents, de photocopieur, d'un contrat avec un service de police, de contrôle des animaux, de tenue à jour du rôle et de la matrice, de déneigement, de tonte de pelouse, de lignage de rues, d'entretien et soutien des applications ainsi que de service de patrouille des parcs municipaux à verser une somme de 784 010 \$ jusqu'en 2026. Les versements estimatifs pour les quatre prochains exercices sont les suivants:

2023	728 244 \$
2024	52 905 \$
2025	2 178 \$
2026	683 \$

20. Droits contractuels

Dans le cadre d'une entente avec le Gouvernement du Québec, la ville a eu la confirmation qu'elle était admissible pour une subvention maximale de 20 267 629\$ pour la mise en place d'un réseau d'eau potable et d'eaux usées dans un secteur de la ville.

21. Passifs éventuels

S.O.

A) Cautionnements et garanties

Description	Montant initial des cautions	Solde des cautionnements	
		2022	2021
Emprunts temporaires			
	171		
Dettes à long terme			
	172		
	173		

S.O.

B) Auto-assurance

S.O.

C) Poursuites

La ville et la Municipalité régionale de comté de Roussillon (MRC) font l'objet, conjointement, d'une requête introductive d'instance de la part de certains propriétaires de lots de la ville. Ces propriétaires demandent à la Cour de déclarer certains règlements de zonage de la ville et de la MRC inopposables, nuls et inopérants à leur égard et de condamner la Ville et la MRC à verser la somme de 43 855 000\$ en indemnité et la somme de 125 000\$ à titre de dommages punitifs.

La Ville et la MRC font aussi l'objet, conjointement, d'une deuxième requête introductive d'instance de la part d'un propriétaire de lots de la ville. Ce propriétaire demande à la Cour de déclarer certains règlements de zonage de la Ville et de la MRC inopposables, nuls et inopérants à son égard et de condamner la Ville et la MRC à verser la somme de 1 200 000 \$ en indemnité en plus d'une somme de 125 000\$ à titre de dommages punitifs.

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

La Ville et la MRC font l'objet, conjointement, d'une requête introductive d'instance de la part de certains propriétaires de lots de la ville. Ces propriétaires demandent à la Cour de déclarer certains règlements de zonage de la Ville et de la MRC inopposables, nuls et inopérants à leur égard et de condamner la Ville et la MRC à verser la somme de 1 000 000\$ par propriétaire en indemnité et la somme de 150 000\$ à titre de dommages punitifs.

La Ville et la MRC ont contesté ces réclamations qui, de l'avis de la direction, sont sans fondement. Il est actuellement impossible d'évaluer le dénouement des litiges et les montants que la Ville et la MRC pourraient, le cas échéant, devoir verser. Aucune provision n'a été constituée dans les états financiers de la Ville.

D) Autres

S.O.

22. Actifs éventuels

S.O.

23. Redressement aux exercices antérieurs

S.O.

24. Données budgétaires

L'état des résultats et l'état de la variation des actifs nets financiers comportent une comparaison avec le budget adopté par la ville et reclassé selon la présentation de la colonne "Réalizations 2022".

25. Instruments financiers

S.O.

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES
RÉSULTATS DÉTAILLÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

		Budget 2022		Réalizations 2022		Réalizations 2021
		Sans ventilation de l'amortissement	Sans ventilation de l'amortissement	Ventilation de l'amortissement	Total	
Revenus						
Fonctionnement						
Taxes	1	3 786 085	3 778 950		3 778 950	3 617 395
Compensations tenant lieu de taxes	2	2 021	2 393		2 393	2 031
Quotes-parts	3					
Transferts	4	709 847	112 323		112 323	83 120
Services rendus	5	33 690	129 520		129 520	97 633
Imposition de droits	6	249 280	704 447		704 447	862 212
Amendes et pénalités	7	20 000	27 465		27 465	13 314
Revenus de placements de portefeuille	8	2 975	2 308		2 308	1 770
Autres revenus d'intérêts	9	28 000	45 252		45 252	52 103
Autres revenus	10	79 255	2 278		2 278	993
Effet net des opérations de restructuration	11					
	12	4 911 153	4 804 936		4 804 936	4 730 571
Investissement						
Taxes	13					
Quotes-parts	14					
Transferts	15		43 106		43 106	102 531
Imposition de droits	16					
Autres revenus						
Contributions des promoteurs	17					
Autres	18					
Quote-part dans les résultats nets d'entreprises municipales et de partenariats commerciaux	19					
Effet net des opérations de restructuration	20					
	21		43 106		43 106	102 531
	22	4 911 153	4 848 042		4 848 042	4 833 102
Charges						
Administration générale	23	952 784	1 039 798	34 013	1 073 811	730 410
Sécurité publique	24	886 898	836 480	49 966	886 446	843 953
Transport	25	656 884	583 041	50 975	634 016	678 727
Hygiène du milieu	26	606 185	571 599	772 970	1 344 569	1 463 317
Santé et bien-être	27					
Aménagement, urbanisme et développement	28	295 869	239 890	207	240 097	262 446
Loisirs et culture	29	220 208	276 795	12 349	289 144	201 381
Réseau d'électricité	30					
Frais de financement	31	209 000	192 433		192 433	192 530
Effet net des opérations de restructuration	32					
Amortissement des immobilisations corporelles et des actifs incorporels achetés	33		920 480	(920 480)		
	34	3 827 828	4 660 516		4 660 516	4 372 764
Excédent (déficit) de l'exercice	35	1 083 325	187 526		187 526	460 338

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES
EXCÉDENT (DÉFICIT) DE FONCTIONNEMENT À DES FINS FISCALES
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

		2022		2021
		Budget	Réalisations	Réalisations
Excédent (déficit) de l'exercice	1	1 083 325	187 526	460 338
Moins : revenus d'investissement	2 (	)	(43 106)	(102 531)
Excédent (déficit) de fonctionnement de l'exercice avant conciliation à des fins fiscales	3	1 083 325	144 420	357 807
CONCILIATION À DES FINS FISCALES				
<i>Ajouter (déduire)</i>				
Immobilisations corporelles et actifs incorporels achetés				
Amortissement	4		920 480	741 139
Produit de cession	5			
(Gain) perte sur cession	6			
Réduction de valeur / Reclassement	7			
	8		920 480	741 139
Propriétés destinées à la revente				
Coût des propriétés vendues	9			
Réduction de valeur / Reclassement	10			
	11			
Prêts, placements de portefeuille à titre d'investissement et participations dans des entreprises municipales et des partenariats commerciaux				
Remboursement ou produit de cession	12			
(Gain) perte sur remboursement ou sur cession	13			
Provision pour moins-value / Réduction de valeur	14		1 634	4 348
	15		1 634	4 348
Financement				
Financement à long terme des activités de fonctionnement	16			
Remboursement de la dette à long terme	17 (	1 367 100)	(689 639)	(714 997)
	18	(1 367 100)	(689 639)	(714 997)
Affectations				
Activités d'investissement	19 (	)	(54 543)	(42 972)
Excédent (déficit) accumulé				
Excédent (déficit) de fonctionnement non affecté	20		100 000	
Excédent de fonctionnement affecté	21	321 000	168 394	253 675
Réserves financières et fonds réservés	22	(47 050)	(53 647)	(53 647)
Dépenses constatées à taxer ou à pourvoir	23	9 825	6 697	9 823
Investissement net dans les immobilisations et autres actifs	24			
	25	283 775	166 901	166 879
	26	(1 083 325)	399 376	197 369
Excédent (déficit) de fonctionnement de l'exercice à des fins fiscales	27		543 796	555 176

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES
EXCÉDENT (DÉFICIT) D'INVESTISSEMENT À DES FINS FISCALES
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

		2022	2021
		Réalisations	Réalisations
Revenus d'investissement	1	43 106	102 531
CONCILIATION À DES FINS FISCALES			
<i>Ajouter (déduire)</i>			
Immobilisations corporelles et actifs incorporels achetés			
Acquisition d'immobilisations corporelles			
Administration générale	2 (	22 199)(	96 272)
Sécurité publique	3 (	11 222)(	29 055)
Transport	4 (	50 189)(	)
Hygiène du milieu	5 (	442 749)(	7 164 507)
Santé et bien-être	6 (	)(	)
Aménagement, urbanisme et développement	7 (	)(	38 393)
Loisirs et culture	8 (	8 262)(	8 339)
Réseau d'électricité	9 (	)(	)
Acquisition d'actifs incorporels achetés	10 (	)(	)
	11 (	534 621)(	7 336 566)
Propriétés destinées à la revente			
Acquisition	12 (	)(	)
Prêts, placements de portefeuille à titre d'investissement et participations dans des entreprises municipales et des partenariats commerciaux			
Émission ou acquisition	13 (	5 777)(	5 777)
Financement			
Financement à long terme des activités d'investissement	14		
Affectations			
Activités de fonctionnement	15	54 543	42 972
Excédent accumulé			
Excédent de fonctionnement non affecté	16		25 197
Excédent de fonctionnement affecté	17		
Réserves financières et fonds réservés	18		
	19	54 543	68 169
	20	(485 855)	(7 274 174)
Excédent (déficit) d'investissement de l'exercice à des fins fiscales	21	(442 749)	(7 171 643)

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES
CHARGES PAR OBJETS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

		Budget	Réalizations	
		2022	2022	2021
Rémunération				
Liée au programme Accès entreprise Québec	1			
Autre	2	952 810	872 378	844 805
Charges sociales				
Liées au programme Accès entreprise Québec	3			
Autres	4	177 463	162 928	162 674
Biens et services				
Services obtenus d'organismes municipaux				
Compensations pour services municipaux	5			
Ententes de services				
Services de transport collectif	6			
Autres services	7			
Autres biens et services	8	1 944 165	2 071 961	1 993 183
Frais de financement				
Intérêts et autres frais sur la dette à long terme à la charge				
De l'organisme municipal	9	209 000	181 984	168 896
D'autres organismes municipaux	10			
Du gouvernement du Québec et ses entreprises	11		10 449	23 634
D'autres tiers	12			
Autres frais de financement	13			
Contributions à des organismes				
Organismes municipaux				
Quotes-parts	14	465 920	432 205	432 769
Transferts	15			
Autres	16			
Autres organismes				
Transferts	17			
Autres	18	78 470	8 131	5 664
Amortissement				
Immobilisations corporelles	19		920 480	741 139
Actifs incorporels achetés	20			
Autres				
▪	21			
▪	22			
▪	23			
	24	3 827 828	4 660 516	4 372 764

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES
EXCÉDENT (DÉFICIT) ACCUMULÉ
AU 31 DÉCEMBRE 2022

		2022	2021
Excédent (déficit) accumulé			
Excédent (déficit) de fonctionnement non affecté	1	1 489 380	1 215 226
Excédent de fonctionnement affecté	2	447 287	455 036
Réserves financières et fonds réservés	3	136 068	73 420
Dépenses constatées à taxer ou à pourvoir	4 (	244 664)(	254 786)
Financement des investissements en cours	5	(7 771 720)	(7 328 970)
Investissement net dans les immobilisations et autres actifs	6	22 549 617	22 258 516
Gains (pertes) de réévaluation cumulés	7		
	8	16 605 968	16 418 442

VENTILATION DES DIFFÉRENTS ÉLÉMENTS

Excédent (déficit) de fonctionnement non affecté

Administration municipale	9	1 489 380	1 215 226
Organismes contrôlés et partenariats ¹	10		
	11	1 489 380	1 215 226

Excédent de fonctionnement affecté

Administration municipale			
▪ Matières résiduelles	12	155 675	180 675
▪ Plaintes - rôle d'évaluation	13	10 000	10 000
▪ Équilibre budgétaire	14	150 000	40 000
▪ Serv. Incendie et urbanisme	15	30 000	70 000
▪ Desserte policière	16	32 000	64 000
▪ ARTM	17	10 000	25 000
▪ Aqueduc et égout	18	59 612	65 361
▪	19		
▪	20		
	21	447 287	455 036
Organismes contrôlés et partenariats ¹			
▪	22		
▪	23		
▪	24		
	25		
	26	447 287	455 036

1. Les éliminations sont imputées aux organismes contrôlés et partenariats.

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES
EXCÉDENT (DÉFICIT) ACCUMULÉ (suite)
AU 31 DÉCEMBRE 2022

		2022	2021
VENTILATION DES DIFFÉRENTS ÉLÉMENTS (suite)			
Réserves financières et fonds réservés			
Réserves financières - Administration municipale			
▪	27		
▪	28		
▪	29		
▪	30		
▪	31		
	32		
Réserves financières - Organismes contrôlés et partenariats			
▪	33		
▪	34		
▪	35		
	36		
Fonds réservés			
Fonds de roulement			
Administration municipale	37	127 068	73 420
Organismes contrôlés et partenariats	38		
Soldes disponibles des règlements d'emprunt fermés			
Montant réservé pour le service de la dette à long terme			
Administration municipale	39		
Organismes contrôlés et partenariats	40		
Montant non réservé			
Administration municipale	41		
Organismes contrôlés et partenariats	42		
Fonds local d'investissement	43		
Fonds local de solidarité	44		
Fonds réservé aux dépenses liées à la tenue d'une élection	45	9 000	
Autres			
▪	46		
▪	47		
	48	136 068	73 420
	49	136 068	73 420

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES
EXCÉDENT (DÉFICIT) ACCUMULÉ (suite)
AU 31 DÉCEMBRE 2022

		2022	2021
VENTILATION DES DIFFÉRENTS ÉLÉMENTS (suite)			
Dépenses constatées à taxer ou à pourvoir			
Mesures d'allègement fiscal liées aux écarts de constatation avec les normes comptables			
Avantages sociaux futurs			
Déficit initial au 1 ^{er} janvier 2007			
Régimes de retraite et régimes supplémentaires de retraite	50 (	)(	)
Régimes d'avantages complémentaires de retraite et autres avantages sociaux futurs	51 (	)(	)
Avantages postérieurs au 1 ^{er} janvier 2007			
Régimes de retraite et régimes supplémentaires de retraite			
Mesure d'allègement pour la crise financière 2008	52 (	)(	)
Mesure d'allègement pour la COVID-19	53 (	)(	)
Autres	54 (	)(	)
Régimes d'avantages complémentaires de retraite et autres avantages sociaux futurs	55 (	)(	)
	56 (	)(	)
Activités de fermeture et d'après-fermeture des sites d'enfouissement	57 (	)(	)
Assainissement des sites contaminés	58 (	)(	)
Appariement fiscal pour revenus de transfert	59 (	)(	)
Autres			
▪	60 (	)(	)
▪	61 (	)(	)
	62 (	)(	)
Autres mesures d'allègement fiscal			
Mesures relatives à la TVQ			
Utilisation du fonds général	63 (	)(	)
Utilisation du fonds de roulement	64 (	)(	)
Mesures relatives à la COVID-19			
Utilisation du fonds général	65 (	)(	)
Utilisation du fonds de roulement	66 (	)(	)
Autres			
▪	67 (	)(	)
▪	68 (	)(	)
	69 (	)(	)
Financement à long terme des activités de fonctionnement			
Mesure relative à la TVQ	70 (	)(	)
Mesure relative à la COVID-19	71 (	)(	)
Frais d'émission de la dette à long terme	72 (	25 207)(	31 903)
Dette à long terme liée au FLI et au FLS	73 (	)(	)
Autres			
▪ Règlement Sintra	74 (	233 061)(	243 184)
▪	75 (	)(	)
	76 (	258 268)(	275 087)
Éléments présentés à l'encontre des DCTP			
Financement des activités de fonctionnement	77	13 604	20 301
Fonds d'amortissement pour emprunts de fonctionnement	78		
Prêts aux entreprises liés au FLI et au FLS et placements de portefeuille à titre d'investissement liés au FLI	79		
Autres prêts et placements de portefeuille à titre d'investissement liés à des emprunts de fonctionnement	80		
Autres			
▪	81		
	82	13 604	20 301
	83 (	244 664)(	254 786)

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES
EXCÉDENT (DÉFICIT) ACCUMULÉ (suite)
AU 31 DÉCEMBRE 2022

		2022	2021
VENTILATION DES DIFFÉRENTS ÉLÉMENTS (suite)			
Financement des investissements en cours			
Financement non utilisé	84		
Investissements à financer	85 (	7 771 720)(	7 328 970)
	86	(7 771 720)	(7 328 970)
Investissement net dans les immobilisations et autres actifs			
Éléments d'actif			
Immobilisations corporelles et actifs incorporels achetés	87	29 499 911	29 885 770
Propriétés destinées à la revente	88	1 428	1 428
Prêts	89		
Placements de portefeuille à titre d'investissement	90	19 678	15 536
Participations dans des entreprises municipales et des partenariats commerciaux	91		
	92	29 521 017	29 902 734
Ajustements aux éléments d'actif	93		
	94	29 521 017	29 902 734
Éléments de passif correspondant			
Dette à long terme	95 (	7 335 873)(	8 428 167)
Frais reportés liés à la dette à long terme	96 (	68 227)(	53 133)
Montants des débiteurs et autres montants affectés au remboursement de la dette à long terme	97	174 432	561 995
Dettes aux fins des activités de fonctionnement	98	258 268	275 087
Autres dettes n'affectant pas l'investissement net	99		
	100 (	6 971 400)(	7 644 218)
Dette en cours de refinancement et ajustements aux éléments de passif	101 (	)(	)
	102 (	6 971 400)(	7 644 218)
	103	22 549 617	22 258 516

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES
AVANTAGES SOCIAUX FUTURS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

A) RÉGIMES DE RETRAITE ET RÉGIMES SUPPLÉMENTAIRES DE RETRAITE À PRESTATIONS DÉTERMINÉES

Nombre de régimes à la fin de l'exercice

Régimes de retraite enregistrés	1	
Régimes supplémentaires de retraite	2	

Description des régimes, date de la plus récente évaluation actuarielle et autres renseignements

	2022	2021
Conciliation de l'actif (passif) au titre des avantages sociaux futurs		
Actif (passif) au début de l'exercice	3	
Charge de l'exercice	4 ()	()
Cotisations versées par l'employeur	5	
Actif (passif) à la fin de l'exercice	6	
Situation actuarielle aux fins de la comptabilisation		
Valeur des actifs à la fin de l'exercice	7	
Valeur des obligations au titre des prestations constituées à la fin de l'exercice	8 ()	()
Situation actuarielle nette : excédent (déficit) de comptabilisation	9	
Pertes actuarielles non amorties (gains actuariels non amortis)	10	
Actif (passif) au titre des avantages sociaux futurs avant provision pour moins-value	11	
Provision pour moins-value	12 ()	()
Actif (passif) au titre des avantages sociaux futurs à la fin de l'exercice	13	
Situation actuarielle aux fins de la comptabilisation des régimes dont la valeur des obligations excède la valeur des actifs		
Nombre de régimes en cause	14	
Valeur des actifs à la fin de l'exercice	15	
Valeur des obligations au titre des prestations constituées à la fin de l'exercice	16 ()	()
Situation actuarielle nette : déficit de comptabilisation	17 ()	()
Charge de l'exercice		
Coût des avantages pour les services rendus au cours de l'exercice	18	
Coût des services passés découlant d'une modification de régime	19	
	20	
Cotisations salariales des employés	21 ()	()
Cotisations des autres employeurs dans le cas de régimes interemployeurs dont l'organisme municipal est le promoteur	22 ()	()
	23	
Amortissement des pertes actuarielles (gains actuariels)	24	
Pertes actuarielles constatées (gains actuariels constatés) lors d'une modification de régime ou de la variation de la provision pour moins-value	25	
Pertes nettes (gains nets) découlant d'une compression de régime	26	
Pertes nettes (gains nets) découlant d'un règlement de régime	27	
Variation de la provision pour moins-value	28	
Autres		
▪	29	
▪	30	
Charge de l'exercice excluant les intérêts	31	
Intérêts débiteurs sur les obligations au titre des prestations constituées	32	
Rendement espéré des actifs	33 ()	()
Charge d'intérêts nette (intérêts créditeurs nets)	34	
Charge de l'exercice	35	

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES
AVANTAGES SOCIAUX FUTURS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

	2022	2021
Informations complémentaires		
Rendement réel des actifs pour l'exercice	36	
Rendement espéré des actifs pour l'exercice	37	() ()
Gain (perte) de l'exercice sur le rendement des actifs	38	
Gain (perte) de l'exercice sur les obligations au titre des prestations constituées	39	
Prestations versées au cours de l'exercice	40	
Valeur de marché des actifs à la fin de l'exercice (si différente de la valeur des actifs présentée à la ligne 7)	41	
Valeur de marché des actifs à la fin de l'exercice constitués de titres de créances émis par l'organisme municipal	42	
Valeur des obligations des régimes supplémentaires de retraite <u>non capitalisés</u> comprises dans les obligations présentées à la ligne 8	43	
Valeur des obligations implicites comprises dans la valeur des obligations présentée à la ligne 8		
Pour la réserve de restructuration	44	
Pour le fonds de stabilisation et la réserve liée à la PED	45	
DMERCA (moyenne pondérée s'il y a lieu)	46	
Hypothèses d'évaluation actuarielle aux fins de la comptabilisation		
(taux pondéré s'il y a plus d'un régime)		
Taux d'actualisation (fin d'exercice)	47	% %
Taux de rendement prévu à long terme (au cours de l'exercice)	48	% %
Taux de croissance des salaires (fin d'exercice)	49	% %
Taux d'inflation (fin d'exercice)	50	% %
Autres hypothèses économiques		
▪	51	
▪	52	

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES
AVANTAGES SOCIAUX FUTURS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

B) RÉGIMES D'AVANTAGES COMPLÉMENTAIRES DE RETRAITE ET AUTRES AVANTAGES SOCIAUX FUTURS
À PRESTATIONS DÉTERMINÉES

Nombre de régimes à la fin de l'exercice

Régimes d'avantages complémentaires de retraite	53	
Autres avantages sociaux futurs	54	

Description des régimes et avantages, date de la plus récente évaluation actuarielle (s'il y a lieu) et autres renseignements

	2022	2021
Conciliation de l'actif (passif) au titre des avantages sociaux futurs		
Actif (passif) au début de l'exercice	55	
Charge de l'exercice	56 () ()	
Cotisations, prestations ou primes versées par l'employeur	57	
Actif (passif) à la fin de l'exercice	58	
Situation actuarielle aux fins de la comptabilisation		
Valeur des actifs à la fin de l'exercice	59	
Valeur des obligations au titre des prestations constituées à la fin de l'exercice	60 () ()	
Situation actuarielle nette : excédent (déficit) de comptabilisation	61	
Pertes actuarielles non amorties (gains actuariels non amortis)	62	
Actif (passif) au titre des avantages sociaux futurs à la fin de l'exercice avant la provision pour moins-value	63	
Provision pour moins-value	64 () ()	
Actif (passif) au titre des avantages sociaux futurs à la fin de l'exercice	65	
Situation actuarielle aux fins de la comptabilisation des régimes et avantages dont la valeur des obligations excède la valeur des actifs		
Nombre de régimes et avantages en cause	66	
Valeur des actifs à la fin de l'exercice	67	
Valeur des obligations au titre des prestations constituées à la fin de l'exercice	68 () ()	
Situation actuarielle nette : déficit de comptabilisation	69 () ()	

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES
AVANTAGES SOCIAUX FUTURS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

	2022	2021
Charge de l'exercice		
Coût des avantages pour les services rendus au cours de l'exercice	70	
Coût des services passés découlant d'une modification de régime	71	
	72	
Cotisations salariales des employés	73 (	)(
Cotisations, prestations ou primes à la charge des autres employeurs dans le cas de régimes interemployeurs dont l'organisme municipal est le promoteur	74 (	)(
	75	
Amortissement des pertes actuarielles (gains actuariels)	76	
Pertes actuarielles constatées (gains actuariels constatés) lors d'une modification de régime ou de la variation de la provision pour moins-value	77	
Pertes nettes (gains nets) découlant d'une compression de régime	78	
Pertes nettes (gains nets) découlant d'un règlement de régime	79	
Variation de la provision pour moins-value	80	
Autres		
▪	81	
▪	82	
Charge de l'exercice excluant les intérêts	83	
Intérêts débiteurs sur les obligations au titre des prestations constituées	84	
Rendement espéré des actifs	85 (	)(
Charge d'intérêts nette (intérêts créditeurs nets)	86	
Charge de l'exercice	87	
Informations complémentaires		
Rendement réel des actifs pour l'exercice	88	
Rendement espéré des actifs pour l'exercice	89 (	)(
Gain (perte) de l'exercice sur le rendement des actifs	90	
Gain (perte) de l'exercice sur les obligations au titre des prestations constituées	91	
Prestations versées au cours de l'exercice	92	
Valeur de marché des actifs à la fin de l'exercice (si différente de la valeur des actifs présentée à la ligne 59)	93	
Valeur de marché des actifs à la fin de l'exercice constitués de titres de créances émis par l'organisme municipal	94	
Valeur des obligations des régimes d'avantages complémentaires de retraite capitalisés comprises dans les obligations présentées à la ligne 60	95	
DMERCA (moyenne pondérée s'il y a lieu)	96	
Hypothèses d'évaluation actuarielle aux fins de la comptabilisation (taux pondéré s'il y a plus d'un régime)		
Taux d'actualisation (fin d'exercice)	97	%
Taux de rendement prévu à long terme (au cours de l'exercice)	98	%
Taux de croissance des salaires (fin d'exercice)	99	%
Taux d'inflation (fin d'exercice)	100	%
Taux initial de croissance du coût des soins de santé (fin d'exercice)	101	%
Taux ultime de croissance du coût des soins de santé (fin d'exercice)	102	%
Année où la tendance rejoint le taux ultime (fin d'exercice)	103	
Autres hypothèses économiques		
▪	104	
▪	105	

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES
AVANTAGES SOCIAUX FUTURS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

C) RÉGIMES DE RETRAITE À COTISATIONS DÉTERMINÉES

Nombre de régimes à la fin de l'exercice 106 _____

Description des régimes et autres renseignements

		2022	2021
Charge de l'exercice			
Cotisations de l'employeur			
Régime de prestations supplémentaires des maires et des conseillers des municipalités	107		
Régime de retraite par financement salarial	108		
Régime de retraite des employés municipaux du Québec	109		
Régime de retraite à prestations cibles	110		
Autres régimes	111		
	112		

D) AUTRES RÉGIMES

Nombre d'autres régimes à la fin de l'exercice 113 _____

Description des régimes et autres renseignements

		2022	2021
Charge de l'exercice			
Cotisations de l'employeur			
Régime volontaire d'épargne-retraite	114		
Régime de retraite simplifié	115		
REER	116	39 628	34 376
Autres régimes	117		
	118	39 628	34 376

E) RÉGIMES DE RETRAITE DES ÉLUS MUNICIPAUX

2022 **2021**

Nombre d'élus qui sont en fonction et qui sont des participants actifs à la fin de l'exercice 119 _____

Description du régime

		2022	2021
Cotisations des élus au RREM			
	120		
Charge de l'exercice			
Contributions de l'employeur au RREM	121		
Contributions de l'employeur à titre de participation au RPSEM	122		
	123		

Note

Renseignements financiers non audités

ANALYSE DES REVENUS

EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

Non audité

TAXES		Budget 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2021
SUR LA VALEUR FONCIÈRE				
Taxes générales				
Taxe foncière générale	1	2 558 942	2 630 526	2 486 789
Taxes spéciales				
Service de la dette	2			
Activités de fonctionnement	3			
Activités d'investissement	4			
Réserve financière pour le service de l'eau	5			
Réserve financière pour le service de la voirie	6			
Taxes de secteur				
Taxes spéciales				
Service de la dette	7			
Activités de fonctionnement	8			
Activités d'investissement	9			
Autres	10			
	11	2 558 942	2 630 526	2 486 789
SUR UNE AUTRE BASE				
Taxes, compensations et tarification				
Services municipaux				
Eau	12	144 201	145 413	143 616
Égout	13	8 795	8 795	8 795
Traitement des eaux usées	14	117 845	118 993	116 958
Matières résiduelles	15	256 385	258 932	257 409
Autres				
▪	16			
▪	17			
▪	18			
Centres d'urgence 9-1-1	19	12 690	12 717	12 257
Service de la dette	20	687 227	603 574	591 571
Pouvoir général de taxation	21			
Activités de fonctionnement	22			
Activités d'investissement	23			
	24	1 227 143	1 148 424	1 130 606
Taxes d'affaires				
Sur l'ensemble de la valeur locative	25			
Autres	26			
	27			
	28	1 227 143	1 148 424	1 130 606
	29	3 786 085	3 778 950	3 617 395

ANALYSE DES REVENUS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

Non audité

		Budget 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2021
COMPENSATIONS TENANT LIEU DE TAXES				
GOVERNEMENT DU QUÉBEC ET SES ENTREPRISES				
Immeubles et établissements d'entreprises du gouvernement	30	150	320	161
Immeubles de la Société québécoise d'infrastructures	31			
Compensations pour les terres publiques	32			
Immeubles des réseaux				
Santé et services sociaux	33			
Cégeps et universités	34			
Écoles primaires et secondaires	35	1 450	1 639	1 446
Immeubles de certains gouvernements et d'organismes internationaux	36			
	37	1 600	1 959	1 607
GOVERNEMENT DU CANADA ET SES ENTREPRISES				
Taxes sur la valeur foncière	38	421	434	424
Taxes sur une autre base				
Taxes, compensations et tarification	39			
Taxes d'affaires	40			
	41	421	434	424
ORGANISMES MUNICIPAUX				
Taxes sur la valeur foncière	42			
Taxes sur une autre base				
Taxes, compensations et tarification	43			
	44			
AUTRES				
Taxes foncières des entreprises autoconsommatrices d'électricité	45			
Autres	46			
	47			
	48	2 021	2 393	2 031

ANALYSE DES REVENUS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

Non audité

		Budget 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2021
TRANSFERTS				
TRANSFERTS RELATIFS À DES ENTENTES DE PARTAGE DES FRAIS ET AUTRES TRANSFERTS - FONCTIONNEMENT				
Administration générale	49			
Sécurité publique				
Police	50			
Sécurité incendie	51			
Sécurité civile	52			
Autres	53			
Transport				
Réseau routier				
Voirie municipale	54			
Enlèvement de la neige	55			
Autres	56			
Transport collectif				
Transport en commun				
Transport régulier	57			
Transport adapté	58			
Transport scolaire	59			
Autres	60			
Transport aérien	61			
Transport par eau	62			
Autres	63			
Hygiène du milieu				
Eau et égout				
Approvisionnement et traitement de l'eau potable	64			
Réseau de distribution de l'eau potable	65	339 938	4 441	10 044
Traitement des eaux usées	66		1 829	(12 154)
Réseaux d'égout	67	339 937	4 179	9 454
Matières résiduelles				
Déchets domestiques et assimilés	68			
Matières recyclables				
Collecte sélective				
Collecte et transport	69			
Tri et conditionnement	70			
Autres	71			
Autres	72			
Cours d'eau	73			
Protection de l'environnement	74			
Autres	75			

ANALYSE DES REVENUS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

Non audité

		Budget 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2021
TRANSFERTS (suite)				
TRANSFERTS RELATIFS À DES ENTENTES DE PARTAGE DES FRAIS ET AUTRES TRANSFERTS - FONCTIONNEMENT (suite)				
Santé et bien-être				
Logement social	76			
Sécurité du revenu	77			
Autres	78			
Aménagement, urbanisme et développement				
Aménagement, urbanisme et zonage	79			
Rénovation urbaine	80			
Promotion et développement économique	81			
Autres	82			
Loisirs et culture				
Activités récréatives	83			
Activités culturelles				
Bibliothèques	84			
Autres	85			
Réseau d'électricité	86			
	87	679 875	10 449	7 344

ANALYSE DES REVENUS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

Non audité

		Budget 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2021
TRANSFERTS (suite)				
TRANSFERTS RELATIFS À DES ENTENTES DE PARTAGE DES FRAIS ET AUTRES TRANSFERTS - INVESTISSEMENT				
Administration générale	88		17 949	96 272
Sécurité publique				
Police	89			
Sécurité incendie	90			6 259
Sécurité civile	91			
Autres	92			
Transport				
Réseau routier				
Voirie municipale	93		25 157	
Enlèvement de la neige	94			
Autres	95			
Transport collectif				
Transport en commun				
Transport régulier	96			
Transport adapté	97			
Transport scolaire	98			
Autres	99			
Transport aérien	100			
Transport par eau	101			
Autres	102			
Hygiène du milieu				
Eau et égout				
Approvisionnement et traitement de l'eau potable	103			
Réseau de distribution de l'eau potable	104			
Traitement des eaux usées	105			
Réseaux d'égout	106			
Matières résiduelles				
Déchets domestiques et assimilés	107			
Matières recyclables				
Collecte sélective				
Collecte et transport	108			
Tri et conditionnement	109			
Autres	110			
Autres	111			
Cours d'eau	112			
Protection de l'environnement	113			
Autres	114			

ANALYSE DES REVENUS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

Non audité

	Budget 2022	Réalizations 2022	Réalizations 2021
TRANSFERTS (suite)			
TRANSFERTS RELATIFS À DES ENTENTES DE PARTAGE DES FRAIS ET AUTRES TRANSFERTS - INVESTISSEMENT (suite)			
Santé et bien-être			
Logement social	115		
Sécurité du revenu	116		
Autres	117		
Aménagement, urbanisme et développement			
Aménagement, urbanisme et zonage	118		
Rénovation urbaine	119		
Promotion et développement économique	120		
Autres	121		
Loisirs et culture			
Activités récréatives	122		
Activités culturelles			
Bibliothèques	123		
Autres	124		
Réseau d'électricité	125		
	126	43 106	102 531

ANALYSE DES REVENUS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

Non audité

TRANSFERTS (suite)		Budget 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2021
TRANSFERTS DE DROIT				
Regroupement municipal et réorganisation municipale	127			
Péréquation	128			
Neutralité	129			
Partage des redevances sur les ressources naturelles	130			
Compensation pour la collecte sélective de matières recyclables	131		71 902	52 428
Fonds de développement des territoires	132			
Contributions des automobilistes pour le transport en commun — Droits d'immatriculation	133			
Partage de la croissance d'un point de la TVQ	134	29 972	29 972	18 631
Dotation spéciale de fonctionnement	135			
Soutien à la compétence de développement local et régional des MRC				
du Fonds régions et ruralité - Volet 2	136			4 717
Autres	137			
	138	29 972	101 874	75 776
TOTAL DES TRANSFERTS	139	709 847	155 429	185 651

ANALYSE DES REVENUS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

Non audité

SERVICES RENDUS		Budget 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2021
SERVICES RENDUS AUX ORGANISMES MUNICIPAUX				
Administration générale				
Greffes et application de la loi	140			
Évaluation	141			
Autres	142			
	143			
Sécurité publique				
Police	144			
Sécurité incendie	145	10 550	5 547	12 949
Sécurité civile	146			
Autres	147			
	148	10 550	5 547	12 949
Transport				
Réseau routier				
Voirie municipale	149			
Enlèvement de la neige	150			
Autres	151			
Transport collectif	152			
Autres	153			
	154			
Hygiène du milieu				
Eau et égout				
Approvisionnement et traitement de l'eau potable	155			
Réseau de distribution de l'eau potable	156			
Traitement des eaux usées	157			
Réseaux d'égout	158			
Matières résiduelles				
Déchets domestiques et assimilés	159			
Matières recyclables				
Collecte sélective				
Collecte et transport	160			
Tri et conditionnement	161			
Autres	162			
Autres	163			
Cours d'eau	164			
Protection de l'environnement	165			
Autres	166			
	167			

ANALYSE DES REVENUS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

Non audité

		Budget 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2021
SERVICES RENDUS (suite)				
SERVICES RENDUS AUX ORGANISMES MUNICIPAUX (suite)				
Santé et bien-être				
Logement social	168			
Autres	169			
	170			
Aménagement, urbanisme et développement				
Aménagement, urbanisme et zonage	171			
Rénovation urbaine	172			
Promotion et développement économique	173			
Autres	174			
	175			
Loisirs et culture				
Activités récréatives	176			
Activités culturelles				
Bibliothèques	177			
Autres	178			
	179			
Réseau d'électricité	180			
	181	10 550	5 547	12 949

ANALYSE DES REVENUS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

Non audité

SERVICES RENDUS (suite)	Budget 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2021
AUTRES SERVICES RENDUS			
Administration générale			
Greffes et application de la loi	182		
Évaluation	183	3 143	1 360
Autres	184	14 995	15 560
	185	18 138	16 920
Sécurité publique			
Police	186		
Sécurité incendie	187		4 137
Sécurité civile	188		
Autres	189		
	190		4 137
Transport			
Réseau routier			
Voirie municipale	191		
Enlèvement de la neige	192		
Autres	193	484	9 192
Transport collectif			
Transport en commun			
Transport régulier	194		
Transport adapté	195		
Transport scolaire	196		
Autres	197		
Autres	198		
	199	484	9 192
Hygiène du milieu			
Eau et égout			
Approvisionnement et traitement de l'eau potable	200		
Réseau de distribution de l'eau potable	201	22 569	15 080
Traitement des eaux usées	202		
Réseaux d'égout	203	22 344	14 854
Matières résiduelles			
Déchets domestiques et assimilés	204		
Matières recyclables	205	24 031	1 634
Autres	206		
Cours d'eau	207		
Protection de l'environnement	208		
Autres	209		
	210	68 944	31 568

ANALYSE DES REVENUS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

Non audité

		Budget 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2021
SERVICES RENDUS (suite)				
AUTRES SERVICES RENDUS (suite)				
Santé et bien-être				
Logement social	211			
Sécurité du revenu	212			
Autres	213			
	214			
Aménagement, urbanisme et développement				
Aménagement, urbanisme et zonage	215		114	225
Rénovation urbaine	216			
Promotion et développement économique	217			
Autres	218			
	219		114	225
Loisirs et culture				
Activités récréatives	220	23 140	36 293	22 642
Activités culturelles				
Bibliothèques	221			
Autres	222			
	223	23 140	36 293	22 642
Réseau d'électricité				
	224			
	225	23 140	123 973	84 684
TOTAL DES SERVICES RENDUS	226	33 690	129 520	97 633

ANALYSE DES REVENUS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

Non audité

		Budget 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2021
IMPOSITION DE DROITS				
Licences et permis	227	68 280	205 208	96 609
Droits de mutation immobilière	228	181 000	499 239	765 603
Droits sur les carrières et sablières	229			
Autres	230			
	231	249 280	704 447	862 212
AMENDES ET PÉNALITÉS				
	232	20 000	27 465	13 314
REVENUS DE PLACEMENTS DE PORTEFEUILLE				
	233	2 975	2 308	1 770
AUTRES REVENUS D'INTÉRÊTS				
	234	28 000	45 252	52 103
AUTRES REVENUS				
Gain (perte) sur cession d'immobilisations corporelles	235			
Gain (perte) sur cession d'actifs incorporels achetés	236			
Produit de cession de propriétés destinées à la revente	237			
Gain (perte) sur remboursement de prêts et sur cession de placements	238			
Contributions des promoteurs	239			
Contributions des automobilistes pour le transport en commun — Taxe sur l'essence	240			
Contributions des organismes municipaux	241	52 430		13
Autres contributions	242			
Redevances réglementaires	243			
Autres	244	26 825	2 278	980
	245	79 255	2 278	993
EFFET NET DES OPÉRATIONS DE RESTRUCTURATION				
	246			

ANALYSE DES CHARGES
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

Non audité

		Budget 2022		Réalisations 2022		Réalisations 2021
		Sans ventilation de l'amortissement	Sans ventilation de l'amortissement	Ventilation de l'amortissement	Total	
ADMINISTRATION GÉNÉRALE						
Conseil	1	140 230	140 337		140 337	119 277
Greffes et application de la loi	2	24 400	8 528		8 528	27 749
Gestion financière et administrative	3	538 357	579 097	34 013	613 110	382 996
Évaluation	4	88 130	59 626		59 626	27 495
Gestion du personnel	5					
Autres						
▪	6	161 667	252 210		252 210	172 893
▪	7					
	8	952 784	1 039 798	34 013	1 073 811	730 410
SÉCURITÉ PUBLIQUE						
Police	9	644 470	672 182		672 182	614 312
Sécurité incendie	10	235 748	157 475	49 966	207 441	223 239
Sécurité civile	11	500	426		426	402
Autres	12	6 180	6 397		6 397	6 000
	13	886 898	836 480	49 966	886 446	843 953
TRANSPORT						
Réseau routier						
Voirie municipale	14	394 352	351 753	46 484	398 237	454 569
Enlèvement de la neige	15	115 970	86 310		86 310	89 555
Éclairage des rues	16	22 130	20 280	3 294	23 574	24 301
Circulation et stationnement	17	15 140	15 272		15 272	14 298
Transport collectif						
Transport en commun	18	109 292	109 426	1 197	110 623	96 004
Transport aérien	19					
Transport par eau	20					
Autres	21					
	22	656 884	583 041	50 975	634 016	678 727

ANALYSE DES CHARGES (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

Non audité

		Budget 2022		Réalisations 2022		Réalisations
		Sans ventilation de l'amortissement	Sans ventilation de l'amortissement	Ventilation de l'amortissement	Total	2021
HYGIÈNE DU MILIEU						
Eau et égout						
Approvisionnement et traitement de l'eau potable	23	45 357	35 858	615	36 473	40 017
Réseau de distribution de l'eau potable	24	100 360	102 184	295 125	397 309	514 267
Traitement des eaux usées	25	60 998	78 630	180 640	259 270	124 474
Réseaux d'égout	26	98 054	65 759	296 590	362 349	485 441
Matières résiduelles						
Déchets domestiques et assimilés						
Collecte et transport	27	46 535	15 973		15 973	42 770
Élimination	28	46 535	46 535		46 535	42 771
Matières recyclables						
Collecte sélective						
Collecte et transport	29	89 751	87 186		87 186	82 535
Tri et conditionnement	30					
Matières organiques						
Collecte et transport	31	68 595	71 307		71 307	65 059
Traitement	32					
Matériaux secs	33	35 000	63 900		63 900	43 455
Autres	34					
Plan de gestion	35					
Autres	36					
Cours d'eau	37					
Protection de l'environnement	38					
Autres	39	15 000	4 267		4 267	22 528
	40	606 185	571 599	772 970	1 344 569	1 463 317
SANTÉ ET BIEN-ÊTRE						
Logement social	41					
Sécurité du revenu	42					
Autres	43					
	44					

ANALYSE DES CHARGES (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

Non audité

		Budget 2022		Réalizations 2022		Réalizations
		Sans ventilation de l'amortissement	Sans ventilation de l'amortissement	Ventilation de l'amortissement	Total	2021
AMÉNAGEMENT, URBANISME ET DÉVELOPPEMENT						
Aménagement, urbanisme et zonage	45	272 919	216 880	207	217 087	238 910
Rénovation urbaine						
Biens patrimoniaux	46					
Autres biens	47					
Promotion et développement économique						
Industries et commerces	48	22 950	23 010		23 010	23 536
Tourisme	49					
Autres	50					
Autres	51					
	52	295 869	239 890	207	240 097	262 446
LOISIRS ET CULTURE						
Activités récréatives						
Centres communautaires	53					
Patinoires intérieures et extérieures	54	3 750	2 702		2 702	2 965
Piscines, plages et ports de plaisance	55					
Parcs et terrains de jeux	56	42 390	78 953	11 609	90 562	50 766
Parcs régionaux	57					
Expositions et foires	58					
Autres	59	56 768	94 297	740	95 037	53 721
	60	102 908	175 952	12 349	188 301	107 452
Activités culturelles						
Centres communautaires	61					
Bibliothèques	62					
Patrimoine						
Musées et centres d'exposition	63					
Autres ressources du patrimoine	64					
Autres	65	117 300	100 843		100 843	93 929
	66	117 300	100 843		100 843	93 929
	67	220 208	276 795	12 349	289 144	201 381

ANALYSE DES CHARGES (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

Non audité

		Budget 2022		Réalisations 2022		Réalisations
		Sans ventilation de l'amortissement	Sans ventilation de l'amortissement	Ventilation de l'amortissement	Total	2021
RÉSEAU D'ÉLECTRICITÉ	68					
FRAIS DE FINANCEMENT						
Dette à long terme						
Intérêts	69	195 800	173 039		173 039	176 763
Autres frais	70	13 200	19 394		19 394	15 767
Autres frais de financement						
Avantages sociaux futurs	71					
Autres	72					
	73	209 000	192 433		192 433	192 530
EFFET NET DES OPÉRATIONS DE RESTRUCTURATION	74					
AMORTISSEMENT DES IMMOBILISATIONS CORPORELLES ET DES ACTIFS INCORPORELS ACHETÉS	75		920 480 (	920 480)		

Autres renseignements financiers non audités

Exercice terminé le 31 décembre 2022

Table des matières

Autres renseignements financiers non audités

Acquisition d'immobilisations corporelles par catégories	2
Acquisition d'infrastructures pour nouveau développement et autres acquisitions d'immobilisations corporelles	2
Analyse de la dette à long terme	3
Endettement total net à long terme	4
Analyse de la charge de quotes-parts	5
Acquisition d'immobilisations corporelles par objets	6
Analyse de la rémunération	7
Analyse des revenus de transfert par sources	7
Frais de financement par activités	8
Rémunération des élus	9

Autres renseignements

Questionnaire	10
---------------	----

Autres renseignements financiers non audités

ACQUISITION D'IMMOBILISATIONS CORPORELLES PAR CATÉGORIES
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

Non audité

		Réalisations 2022	Réalisations 2021
Infrastructures			
Conduites d'eau potable	1	20 378	51 686
Usines de traitement de l'eau potable	2		
Usines et bassins d'épuration	3	401 993	7 061 136
Conduites d'égout	4	20 378	51 685
Sites d'enfouissement et incinérateurs	5		
Chemins, rues, routes et trottoirs	6		
Ponts, tunnels et viaducs	7		
Systèmes d'éclairage des rues	8	23 609	
Aires de stationnement	9		
Parcs et terrains de jeux	10		7 136
Autres infrastructures	11		
Réseau d'électricité	12		
Bâtiments			
Édifices administratifs	13	17 949	102 531
Édifices communautaires et récréatifs	14		
Améliorations locatives	15		
Véhicules			
Véhicules de transport en commun	16		
Autres	17		
Ameublement et équipement de bureau	18	5 950	
Machinerie, outillage et équipement divers	19	44 364	23 999
Terrains	20		38 393
Autres	21		
	22	534 621	7 336 566

ACQUISITION D'INFRASTRUCTURES POUR NOUVEAU DÉVELOPPEMENT
ET AUTRES ACQUISITIONS D'IMMOBILISATIONS CORPORELLES
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

Non audité

Infrastructures autres que pour nouveau développement			
Conduites d'eau potable	23	20 378	51 686
Usines de traitement de l'eau potable	24		
Usines et bassins d'épuration	25	401 993	7 061 136
Conduites d'égout	26	20 378	51 685
Autres infrastructures	27	23 609	7 136
Infrastructures pour nouveau développement (ouverture de nouvelles rues)			
Conduites d'eau potable	28		
Usines de traitement de l'eau potable	29		
Usines et bassins d'épuration	30		
Conduites d'égout	31		
Autres infrastructures	32		
Autres immobilisations corporelles	33	68 263	164 923
	34	534 621	7 336 566

ANALYSE DE LA DETTE À LONG TERME

EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

Non audité

		Solde au 1^{er} janvier	Augmentation	Diminution	Solde au 31 décembre
La dette à long terme, incluant la dette en cours de refinancement, est assumée de la façon suivante :					
Par l'organisme municipal					
Emprunts refinancés par anticipation	1				
Excédent accumulé affecté au remboursement de la dette à long terme					
Excédent de fonctionnement affecté	2				
Réserves financières et fonds réservés	3				
Fonds d'amortissement	4				
Montant à la charge					
D'une partie des contribuables ou des municipalités membres	5	6 556 905		569 337	5 987 568
De l'ensemble des contribuables ou des municipalités membres	6	1 362 400		120 300	1 242 100
De la municipalité (Société de transport en commun)	7				
	8	7 919 305		689 637	7 229 668
Par les tiers (montants affectés au remboursement de la dette à long terme)					
Débiteurs					
Gouvernement du Québec et ses entreprises	9	561 995		387 563	174 432
Gouvernement du Canada et ses entreprises	10				
Organismes municipaux	11				
Autres tiers	12				
	13	561 995		387 563	174 432
Débiteurs encaissés non encore appliqués au remboursement de la dette	14				
	15	561 995		387 563	174 432
Prêts, placements de portefeuille à titre d'investissement et autres actifs	16				
Autres	17				
	18	561 995		387 563	174 432
	19	8 481 300		1 077 200	7 404 100
Dette en cours de refinancement	20 (	)			)
Reclassement / Redressement	21				
Dette à long terme	22	8 481 300		1 077 200	7 404 100

Note

ENDETTEMENT TOTAL NET À LONG TERME AU 31 DÉCEMBRE 2022

Non audité**Administration municipale**

Dette à long terme	1	7 404 100
--------------------	---	-----------

Ajouter

Activités d'investissement à financer	2	7 771 720
---------------------------------------	---	-----------

Activités de fonctionnement à financer	3	
--	---	--

Dette en cours de refinancement	4	
---------------------------------	---	--

Autres		
--------	--	--

▪	5	
---	---	--

▪	6	
---	---	--

Déduire

Sommes affectées au remboursement de la dette à long terme		
--	--	--

Excédent accumulé		
-------------------	--	--

Fonds d'amortissement	7	
-----------------------	---	--

Autres sommes comprises dans l'excédent accumulé	8	
--	---	--

Débiteurs	9	174 432
-----------	---	---------

Autres montants	10	
-----------------	----	--

Montant non utilisé d'emprunts à long terme contractés	11	
--	----	--

Autres		
--------	--	--

▪	12	
---	----	--

▪	13	
---	----	--

Endettement net à long terme de l'administration municipale	14	15 001 388
---	----	------------

**Quote-part dans l'endettement total net à long terme des
organismes contrôlés et des partenariats**

15

Endettement net à long terme	16	15 001 388
------------------------------	----	------------

**Quote-part dans l'endettement total net à long terme
d'autres organismes**

Municipalité régionale de comté	17	29 915
---------------------------------	----	--------

Communauté métropolitaine	18	27 541
---------------------------	----	--------

Autres organismes	19	319 549
-------------------	----	---------

Endettement total net à long terme	20	15 378 393
------------------------------------	----	------------

Quote-part dans l'endettement total net à long terme de l'agglomération (lorsque fonctionnant par quotes-parts)	21	
--	----	--

Moins : Sommes affectées au remboursement de la dette à long terme de l'agglomération	22	
--	----	--

23

Endettement total net à long terme (compte tenu de la quote- part dans l'agglomération s'il y a lieu)	24	15 378 393
--	----	------------

Endettement total net à long terme lié au réseau d'électricité (inclus ci-dessus)	25	
--	----	--

Endettement total net à long terme lié aux parcs éoliens et aux centrales hydroélectriques (inclus à la ligne 24 ci-dessus, et à la ligne 20, s'il y a lieu, pour les compétences d'agglomération et le portrait global)	26	
---	----	--

ANALYSE DE LA CHARGE DE QUOTES-PARTS

EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

Non audité

		Budget 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2021
Administration générale				
Greffes et application de la loi	1	31 497	26 987	26 046
Évaluation	2			
Autres	3			
Sécurité publique				
Police	4			
Sécurité incendie	5		249	
Sécurité civile	6			
Autres	7			
Transport				
Réseau routier	8			
Transport collectif	9	108 557	108 414	94 649
Autres	10			
Hygiène du milieu				
Eau et égout	11			
Matières résiduelles	12	248 916	221 001	233 134
Cours d'eau	13			
Protection de l'environnement	14			
Autres	15			
Santé et bien-être				
Logement social	16	24 150	22 416	24 146
Autres	17			
Aménagement, urbanisme et développement				
Aménagement, urbanisme et zonage	18	3 550	3 571	3 653
Rénovation urbaine	19			
Promotion et développement économique	20	22 950	23 010	23 536
Autres	21	19 500	19 984	20 745
Loisirs et culture				
Activités récréatives	22			
Activités culturelles	23	6 800	6 573	6 860
Réseau d'électricité				
	24			
	25	465 920	432 205	432 769

ACQUISITION D'IMMOBILISATIONS CORPORELLES PAR OBJETS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

Non audité

		2022	2021
Rémunération	1		
Charges sociales	2		
Biens et services	3	534 621	7 336 566
Frais de financement	4		
Autres	5		
	6	534 621	7 336 566

ANALYSE DE LA RÉMUNÉRATION
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

Non audité

		Effectifs personnes/ année ²	Semaine normale (heures)	Nombre d'heures rémunérées au cours de l'exercice	Rémunération	Charges sociales	Total ¹
Administration municipale							
Cadres et contremaîtres	1	2,85	33,50	3 350,00	272 524	53 929	326 453
Professionnels	2						
Cols blancs	3	5,05	33,50	8 725,00	247 549	51 440	298 989
Cols bleus	4	3,35	40,00	7 085,00	228 464	49 273	277 737
Policiers	5						
Pompiers	6	20,00	3,00	1 190,00	33 566	2 784	36 350
Conducteurs et opérateurs (transport en commun)	7						
	8	31,25		20 350,00	782 103	157 426	939 529
Élus	9	6,00			90 275	5 502	95 777
	10	37,25			872 378	162 928	1 035 306

1. Inclut la rémunération et les charges sociales aux fins de fonctionnement et d'immobilisations.

2. En vertu de la Loi sur l'accès aux documents des organismes publics et sur la protection des renseignements personnels (chapitre A-2.1), le salaire d'un employé, à l'exception de celui d'un cadre, est un renseignement confidentiel. Afin de respecter la loi, lorsqu'une catégorie d'emploi compte un effectif ou moins, ces renseignements ne doivent pas apparaître sur le document déposé au conseil. Dans un tel cas, certaines informations sont remplacées par des astérisques à l'impression du document.

ANALYSE DES REVENUS DE TRANSFERT PAR SOURCES
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

		Gouvernement du Québec		Gouvernement du Canada	ARTM/MRC/ Municipalités/ Communautés métropolitaines	Total
		Fonctionnement	Investissement			
Transport en commun	11					
Eau et égout						
Approvisionnement et traitement de l'eau potable	12					
Réseau de distribution de l'eau potable	13	4 441				4 441
Traitement des eaux usées	14	1 829				1 829
Réseaux d'égout	15	4 179				4 179
Autres	16	29 972	43 106		71 902	144 980
	17	40 421	43 106		71 902	155 429

FRAIS DE FINANCEMENT PAR ACTIVITÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

Non audité

		2022	2021
Administration générale			
Greffes et application de la loi	1		
Évaluation	2		
Autres	3	7 247	6 545
	4	7 247	6 545
Sécurité publique			
Police	5		
Sécurité incendie	6		
Sécurité civile	7		
Autres	8		
	9		
Transport			
Réseau routier			
Voirie municipale	10		
Enlèvement de la neige	11		
Autres	12		
Transport collectif	13		
Autres	14		
	15		
Hygiène du milieu			
Eau et égout			
Approvisionnement et traitement de l'eau potable	16		
Réseau de distribution de l'eau potable	17	79 539	79 111
Traitement des eaux usées	18	26 109	27 762
Réseaux d'égout	19	79 538	79 112
Matières résiduelles			
Déchets domestiques et assimilés	20		
Matières recyclables	21		
Autres	22		
Cours d'eau	23		
Protection de l'environnement	24		
Autres	25		
	26	185 186	185 985
Santé et bien-être			
Logement social	27		
Sécurité du revenu	28		
Autres	29		
	30		
Aménagement, urbanisme et développement			
Aménagement, urbanisme et zonage	31		
Rénovation urbaine	32		
Promotion et développement économique	33		
Autres	34		
	35		
Loisirs et culture			
Activités récréatives	36		
Activités culturelles			
Bibliothèques	37		
Autres	38		
	39		
Réseau d'électricité	40		
	41	192 433	192 530

RÉMUNÉRATION DES ÉLUS¹
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

<i>Non audité</i>	Fonction	Reçu de l'organisme municipal		Reçu d'organismes mandataires ou supramunicipaux	
		Rémunération (excluant charges sociales)	Allocation de dépenses	Rémunération (excluant charges sociales)	Allocation de dépenses
Kevin Boyles	Maire	17 484	8 742	19 509	8 804
Gérald Ranger	Conseiller	5 828	2 914		
Marie-Chantal Laberge	Conseiller	5 828	2 914		
Éric Pinard	Conseiller	5 828	2 914		
Daniel Proulx	Conseiller	5 828	2 914		
Liette Lamarre	Conseiller	5 828	2 914		
Léon Leclaire	Conseiller	5 828	2 914		

Note

1. Comprend la rémunération et les allocations de dépenses que chaque membre du conseil reçoit de la municipalité, d'un organisme mandataire de celle-ci ou d'un organisme supramunicipal (ex.: MRC, régie, organisme public de transport).

QUESTIONNAIRE

EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

Non audité		OUI	NON
1. Capital autorisé du fonds de roulement pour l'administration municipale au 31 décembre	1		225 000 \$
2. La MRC ou la municipalité a-t-elle perçu des droits en vertu de l'article 78.2 de la Loi sur les compétences municipales auprès des exploitants de carrières et de sablières?	2	☐	3 ☒
Si oui, indiquer le montant total perçu en 2022	4		\$
3. La MRC ou la municipalité a-t-elle créé un fonds régional ou local réservé à la réfection et à l'entretien de certaines voies publiques en vertu de l'article 110.1 de la LCM pour recevoir les droits perçus en vertu de l'article 78.1 de la LCM auprès des exploitants de carrières et sablières?	5	☐	6 ☒
4. Information spécifique au <i>Programme d'aide d'urgence aux petites et moyennes entreprises</i> déjà comprise dans l'information présentée à la page S20 FLI aux lignes suivantes :			
Ligne 1 : Revenus sur les placements de portefeuille	7		\$
Ligne 2 : Revenus sur les prêts aux entreprises et les placements de portefeuille d'investissement	8		\$
Ligne 3 : Autres revenus	9		\$
Ligne 5 : Créances douteuses - Radiation de prêts et de placements de portefeuille	10		\$
Ligne 6 : Créances douteuses - Variation de la provision pour moins-value	11		\$
Ligne 7 : Autres créances douteuses	12		\$
Ligne 9 : Autres charges	13		\$
Ligne 12 : Trésorerie et équivalents de trésorerie	14		\$
Ligne 13 : Placements de portefeuille	15		\$
Ligne 14 : Débiteurs	16		\$
Ligne 15 : Prêts aux entreprises et placements de portefeuille à titre d'investissement	17		\$
Ligne 16 : Provision pour moins-value	18		\$
Ligne 19 : Créanciers et charges à payer	19		\$
Ligne 20 : Revenus reportés	20		\$
Ligne 21 : Dette à long terme	21		\$
Ligne 24 : Libres	22		\$
Ligne 25 : Supportant les engagements de prêts	23		\$
Ligne 26 : Supportant les garanties de prêts	24		\$
Montant des pardons de prêts constatés			
Solde cumulatif au début de l'exercice	25		\$
Constatés au cours de l'exercice	26		\$
Solde cumulatif à la fin de l'exercice	27		\$

QUESTIONNAIRE

EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

5. La municipalité a-t-elle adopté un règlement concernant les dispositions suivantes :

- a) le pouvoir d'imposer une contribution pour des fins de parcs et de terrains de jeux et la préservation d'espaces naturels en vertu du 3e paragraphe du 2e alinéa de l'article 117.1 LAU.

28 ☐ 29 ☒

Si oui, indiquer le montant total perçu en 2022

30 _____ \$

- b) le pouvoir d'imposer des droits de mutation plus élevés à la partie de la valeur des transactions qui excède 500 000 \$ en vertu de l'article 2 de la Loi concernant les droits sur les mutations immobilières.

31 ☐ 32 ☒

Si oui, indiquer le montant total des droits plus élevés perçu en 2022

33 _____ \$

- c) le pouvoir d'imposer sur son territoire toute taxe municipale en vertu des articles 500.1 à 500.5 LCV (1000.1 à 1000.5 CM).

34 ☐ 35 ☒

Si oui, indiquer le montant total perçu en 2022

36 _____ \$

- d) le pouvoir d'imposer toute redevance pour contribuer au financement d'un régime de réglementation en vertu des articles 500.6 à 500.11 LCV (1000.6 à 1000.11 CM).

37 ☒ 38 ☐

Si oui, indiquer le montant total perçu en 2022

39 _____ 63 189 \$

6. La municipalité a-t-elle compétence en matière d'évaluation foncière (article 5 LFM)?

40 ☐ 41 ☒

Si oui, a-t-elle délégué l'exercice de sa compétence en matière d'évaluation à une MRC, à une autre municipalité ou à une communauté métropolitaine (article 195 LFM)?

42 ☐ 43 ☐

Si oui, indiquer le nom des organismes parties à l'entente conclue à cet effet ainsi que la durée de l'entente :

7. La municipalité a-t-elle perçu des contributions monétaires en vertu :

- a) du paragraphe 1° du premier alinéa de l'article 145.21 de la Loi sur l'aménagement et l'urbanisme auprès des requérants d'un permis de construction ou de lotissement ou d'un certificat d'autorisation ou d'occupation?

44 ☒ 45 ☐

Si oui, indiquer le montant total perçu en 2022

46 _____ 18 495 \$

- b) du paragraphe 2° du premier alinéa de l'article 145.21 de la Loi sur l'aménagement et l'urbanisme auprès des requérants d'un permis de construction ou de lotissement ou d'un certificat d'autorisation ou d'occupation?

47 ☐ 48 ☒

Si oui, indiquer le montant total perçu en 2022

49 _____ \$

8. La municipalité a-t-elle attribué des crédits de taxes ou d'autres formes d'aide financière en vertu des articles 92.1 à 92.7 de la Loi sur les compétences municipales (chapitre C-47.1)?

50 ☐ 51 ☒

Si oui, indiquer les montants attribués pour l'exercice :

- a) crédits de taxes

52 _____ \$

- b) autres formes d'aide

53 _____ \$

QUESTIONNAIRE

EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

9. Richesse foncière aux fins de la péréquation de 2022

Valeur qui résulte de la capitalisation des revenus provenant de l'article 222 LFM selon le taux global de taxation réel non uniformisé de 2022

54 \$

Facteur comparatif de 2022

55

Valeur uniformisée

56 \$

10. Montant de l'aide financière reçue ou à recevoir en 2022 dans le cadre du *Volet entretien du réseau local* (ERL) du Programme d'aide à la voirie locale de la part du MTMD

57 \$

Total des frais encourus admissibles au volet ERL :

a) Dépenses de fonctionnement (excluant l'amortissement)

▪ Dépenses relatives à l'entretien d'hiver

58 \$

▪ Dépenses relatives à l'entretien d'été

Systèmes de sécurité

59 \$

Chaussées pavées - entretien préventif

60 \$

Chaussées pavées - entretien palliatif

61 \$

Chaussées en gravier - entretien préventif

62 \$

Chaussées en gravier - entretien palliatif

63 \$

Systèmes de drainage

64 \$

Abords de routes

65 \$

Total des dépenses relatives à l'entretien d'été

66 \$

b) Dépenses d'investissement

▪ Dépenses relatives à l'entretien d'hiver

67 \$

▪ Dépenses relatives à l'entretien d'été

68 \$

c) Total des frais encourus admissibles

69 \$

d) Description des dépenses d'investissement

▪ Relatives à l'entretien d'hiver :

▪ Relatives à l'entretien d'été :

e) Si le total des frais encourus à la ligne 69 n'atteint pas 90 % du montant de l'aide financière versée en 2022 (ligne 57), veuillez fournir les justifications :

f) Si le total des dépenses relatives à l'entretien d'été, fonctionnement et investissement (lignes 66 et 68), n'est pas au moins égal au 2/3 de l'aide versée en 2022 (ligne 57) veuillez en fournir les explications :

Numéro et date de la résolution par laquelle le conseil municipal atteste de la véracité des frais encourus et du fait qu'ils l'ont été sur des **routes locales de niveaux 1 et 2** :

a) Numéro de la résolution

70

b) Date d'adoption de la résolution

71

QUESTIONNAIRE

EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

11. La municipalité a-t-elle adopté un plan de sécurité civile dans lequel sont consignées des mesures de préparation aux sinistres établies conformément aux dispositions du *Règlement sur les procédures d'alerte et de mobilisation et les moyens de secours minimaux pour protéger la sécurité des personnes et des biens en cas de sinistre*?

72 ☐ 73 ☒

Si oui, indiquer le numéro et la date de la résolution par laquelle le conseil municipal a adopté un plan de sécurité civile conforme aux dispositions de ce règlement :

a) Numéro de la résolution

74 _____

b) Date d'adoption de la résolution

75 _____

12. Règlement sur les informations devant être communiquées par une municipalité locale en application de l'article 8 de la *Loi visant à favoriser la protection des personnes par la mise en place d'un encadrement concernant les chiens* (RLRQ, chapitre P-38.002, r.2)

Signalements de blessures infligées par un chien au cours de l'année

a) Nombre de signalements reçus d'un médecin vétérinaire

76 _____

b) Nombre de signalements reçus d'un médecin

77 _____

Examens, déclarations de chiens potentiellement dangereux et ordonnances à l'égard des propriétaires ou gardiens de chiens

c) Nombre de chiens soumis à l'examen d'un médecin vétérinaire au cours de l'année

78 _____

d) Nombre de chiens déclarés potentiellement dangereux par la municipalité au cours de l'année par la municipalité qui, après avoir considéré le rapport du médecin vétérinaire ayant examiné le chien et évalué son état et sa dangerosité, est d'avis qu'il constitue un risque pour la santé ou la sécurité publique

79 _____

e) Nombre de chiens déclarés potentiellement dangereux par la municipalité au cours de l'année parce qu'il a mordu ou attaqué une personne ou un animal domestique et lui a infligé une blessure

80 _____

f) Nombre de chiens euthanasiés au cours de l'année parce qu'il a mordu ou attaqué une personne et a causé sa mort ou lui a infligé des blessures graves

81 _____

g) Nombre de chiens euthanasiés au cours de l'année puisque, de l'avis de la municipalité, les circonstances le justifiaient

82 _____

Normes relatives à l'encadrement et à la possession des chiens

h) Nombre total de chiens enregistrés auprès de la municipalité

83 _____

i) Nombre de chiens enregistrés auprès de la municipalité dont le poids est plus de 20 kg

84 _____

j) Nombre de chiens déclarés potentiellement dangereux enregistrés auprès de la municipalité

85 _____

Règlement

- k) La municipalité a-t-elle un règlement municipal comprenant des normes plus sévères que celles prévues par le Règlement d'application de la *Loi visant à favoriser la protection des personnes par la mise en place d'un encadrement concernant les chiens* (RLRQ, chapitre P-38.002, r.1)?

86 ☐ 87 ☒

QUESTIONNAIRE
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

La question 13 s'applique aux MRC seulement

QUESTIONNAIRE ADMINISTRATIF
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

Non audité**OUI****NON**

1. Est-ce que le rapport financier est consolidé?

1 ☐2 ☒

Un rapport financier consolidé comprend la consolidation ligne par ligne des organismes contrôlés et des partenariats. S'il n'y a pas de consolidation ligne par ligne mais uniquement la comptabilisation d'entreprises municipales ou de partenariats commerciaux selon la méthode modifiée de comptabilisation à la valeur de consolidation, cochez « Non ».

Si oui, présentez-vous le budget consolidé?

3 ☐4 ☒

2. La présentation du budget étant facultative aux pages S27 et S28 du rapport financier, et aux pages S39 et S41 (si applicable) des autres renseignements financiers non audités, est-ce que l'organisme municipal souhaite y présenter le budget?

5 ☒6 ☐

3. Bien que les normes sur les instruments financiers du secteur public soient applicables aux organismes municipaux à compter de 2023 seulement, un organisme peut choisir de les appliquer de façon anticipée. Est-ce que l'organisme applique ces normes de façon anticipée?

7 ☐8 ☒

4. Bien que les normes sur les éléments incorporels achetés soient applicables aux organismes municipaux à compter de 2024 seulement, un organisme peut choisir de les appliquer de façon anticipée. Est-ce que l'organisme applique ces normes de façon anticipée?

9 ☐10 ☒

Les questions 5 à 7 s'appliquent aux MRC et aux municipalités exerçant certaines compétences de MRC seulement.

5. La MRC ou la municipalité est-elle responsable d'un Fonds local d'investissement (FLI)?

11 ☐12 ☒

6. La MRC ou la municipalité est-elle responsable d'un Fonds local de solidarité (FLS)?

13 ☐14 ☒

7. La MRC ou la municipalité a-t-elle signé avec le MERN une entente de délégation de la gestion de certains droits fonciers et de la gestion de l'exploitation du sable et du gravier sur les terres du domaine de l'État?

15 ☐16 ☒

La question 8 s'applique aux municipalités de 100 000 et plus, aux sociétés de transport en commun, ainsi qu'aux régies intermunicipales concernées.

8. Le vérificateur général émet-il un rapport d'audit sur le rapport financier?

17 ☐18 ☒

Si oui, émet-il un rapport conjoint avec l'auditeur indépendant?

19 ☐20 ☒

ATTESTATION DE TRANSMISSION ET DE CONSENTEMENT À LA DIFFUSION

- ☐ J'atteste que le présent rapport financier transmis au ministère des Affaires municipales et de l'Habitation conformément à la procédure établie par celui-ci, a été déposé au conseil à la date indiquée ci-dessous.
- ☐ Je certifie que les informations, les rapports d'audit et l'attestation du trésorier ou du greffier-trésorier transmis de façon électronique au Ministère sont conformes à ceux déposés lors de la séance du conseil, le cas échéant, et que les copies originales signées de ces rapports et de l'attestation sont détenues par le présent organisme transmetteur.
- ☐ Je consens à la diffusion intégrale par le Ministère du rapport financier, des rapports d'audit et de tout autre document, tel que transmis, pour une durée illimitée et de la manière jugée appropriée par le Ministère. Je confirme également détenir les autorisations nécessaires, notamment celle(s) de l'auditeur (des auditeurs) obtenue(s) selon les modalités prévues dans la mission d'audit.

Date de dépôt au conseil : _____

Nom du signataire : _____

Fonction du signataire : _____

Date de transmission au Ministère : _____

Date et heure de la dernière
modification : 2023-09-11 08:07 _____

Sommaire de l'information financière

Exercice terminé le 31 décembre 2022

Ce sommaire de l'information financière est extrait automatiquement du rapport financier déposé au Conseil et attesté par le trésorier, sans possibilité de modifications.

SOMMAIRE DES RÉSULTATS À DES FINS FISCALES
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

		2022		2021
		Budget	Réalisations	Réalisations
Revenus				
Fonctionnement	1	4 911 153	4 804 936	4 730 571
Investissement	2		43 106	102 531
	3	4 911 153	4 848 042	4 833 102
Charges				
	4	3 827 828	4 660 516	4 372 764
Excédent (déficit) de l'exercice				
Moins : revenus d'investissement	6 (	)(	43 106)(	102 531)
Excédent (déficit) de fonctionnement de l'exercice avant conciliation à des fins fiscales				
	7	1 083 325	144 420	357 807
Éléments de conciliation à des fins fiscales				
Amortissement des immobilisations corporelles et des actifs incorporels achetés	8		920 480	741 139
Financement à long terme des activités de fonctionnement	9			
Remboursement de la dette à long terme	10 (	1 367 100)(	689 639)(	714 997)
Affectations				
Activités d'investissement	11 (	)(	54 543)(	42 972)
Excédent (déficit) accumulé	12	283 775	221 444	209 851
Autres éléments de conciliation	13		1 634	4 348
	14	(1 083 325)	399 376	197 369
Excédent (déficit) de fonctionnement de l'exercice à des fins fiscales				
	15		543 796	555 176

Extrait du rapport financier, pages S16 et S17

SOMMAIRE DE LA SITUATION FINANCIÈRE AU 31 DÉCEMBRE 2022

		2022	2021
Actifs financiers			
Trésorerie et équivalents de trésorerie	1	196 410	144 134
Débiteurs	2	1 014 108	2 420 847
Placements de portefeuille	3	839 244	15 536
Autres	4		
	5	2 049 762	2 580 517
Passifs			
Insuffisance de trésorerie et d'équivalents de trésorerie	6		
Dette à long terme	7	7 335 873	8 428 167
Passif au titre des avantages sociaux futurs	8		
Autres	9	7 684 017	7 645 069
	10	15 019 890	16 073 236
Actifs financiers nets (dette nette)	11	(12 970 128)	(13 492 719)
Actifs non financiers			
Immobilisations corporelles	12	29 499 911	29 885 770
Autres	13	76 185	25 391
	14	29 576 096	29 911 161
Excédent (déficit) accumulé	15	16 605 968	16 418 442

Extrait du rapport financier, page S8

DÉTAIL DE L'EXCÉDENT (DÉFICIT) ACCUMULÉ AU 31 DÉCEMBRE 2022

		2022	2021
Excédent (déficit) de fonctionnement non affecté	16	1 489 380	1 215 226
Excédent de fonctionnement affecté			
▪ Matières résiduelles	17	155 675	180 675
▪ Plaintes - rôle d'évaluation	18	10 000	10 000
▪ Équilibre budgétaire	19	150 000	40 000
▪ Serv. Incendie et urbanisme	20	30 000	70 000
▪ Desserte policière	21	32 000	64 000
▪ ARTM	22	10 000	25 000
▪ Aqueduc et égout	23	59 612	65 361
▪	24		
▪	25		
	26	447 287	455 036
Réserves financières	27		
Fonds réservés	28	136 068	73 420
Dépenses constatées à taxer ou à pourvoir	29 (	244 664)(	254 786)
Financement des investissements en cours	30	(7 771 720)	(7 328 970)
Investissement net dans les immobilisations et autres actifs	31	22 549 617	22 258 516
Gains (pertes) de réévaluation cumulés	32		
	33	16 605 968	16 418 442

Extrait du rapport financier, page S23

SOMMAIRE DE L'ENDETTEMENT TOTAL NET À LONG TERME AU 31 DÉCEMBRE 2022

		2022
Endettement net à long terme de l'administration municipale	1	15 001 388
Endettement total net à long terme (compte tenu de l'agglomération s'il y a lieu)	2	15 378 393

Extrait des Autres renseignements financiers non audités, page S25

SOMMAIRE DE L'ANALYSE DE LA DETTE À LONG TERME AU 31 DÉCEMBRE 2022

		2022	2021
Dette à long terme à la charge de l'organisme municipal			
Emprunts refinancés par anticipation	3		
Excédent accumulé affecté au remboursement de la dette	4		
Montant à la charge de l'ensemble des contribuables	5	1 242 100	1 362 400
Montant à la charge d'une partie des contribuables	6	5 987 568	6 556 905
Dette à long terme à la charge des tiers			
Gouvernement du Québec et ses entreprises	7	174 432	561 995
Gouvernement du Canada et ses entreprises	8		
Autres	9		
Dette en cours de refinancement / Reclassement / Redressement	10		
	11	7 404 100	8 481 300

Extrait des Autres renseignements financiers non audités, page S37

SOMMAIRE DES REVENUS EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

		2022	2021
		Budget	Réalisations
Fonctionnement			
Taxes	12	3 786 085	3 778 950
Compensations tenant lieu de taxes	13	2 021	2 031
Quotes-parts	14		
Transferts	15	709 847	112 323
Services rendus	16	33 690	129 520
Imposition de droits, amendes et pénalités, revenus de placements de portefeuille	17	272 255	734 220
Autres	18	107 255	47 530
	19	4 911 153	4 804 936
Investissement			
Taxes	20		
Quotes-parts	21		
Transferts	22		43 106
Autres	23		102 531
	24		43 106
	25	4 911 153	4 848 042

Extrait du rapport financier, page S16

SOMMAIRE DES CHARGES
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

		Budget 2022		Réalisations 2022		Réalisations 2021
		Sans ventilation de l'amortissement	Sans ventilation de l'amortissement	Ventilation de l'amortissement	Total	
Administration générale	1	952 784	1 039 798	34 013	1 073 811	730 410
Sécurité publique						
Police	2	644 470	672 182		672 182	614 312
Sécurité incendie	3	235 748	157 475	49 966	207 441	223 239
Autres	4	6 680	6 823		6 823	6 402
Transport						
Réseau routier	5	547 592	473 615	49 778	523 393	582 723
Transport collectif	6	109 292	109 426	1 197	110 623	96 004
Autres	7					
Hygiène du milieu						
Eau et égout	8	304 769	282 431	772 970	1 055 401	1 164 199
Matières résiduelles	9	286 416	284 901		284 901	276 590
Autres	10	15 000	4 267		4 267	22 528
Santé et bien-être	11					
Aménagement, urbanisme et développement						
Aménagement, urbanisme et zonage	12	272 919	216 880	207	217 087	238 910
Promotion et développement économique	13	22 950	23 010		23 010	23 536
Autres	14					
Loisirs et culture	15	220 208	276 795	12 349	289 144	201 381
Réseau d'électricité	16					
Frais de financement	17	209 000	192 433		192 433	192 530
Effet net des opérations de restructuration	18					
	19	3 827 828	3 740 036	920 480	4 660 516	4 372 764
Amortissement des immobilisations corporelles et des actifs incorporels achetés	20		920 480 (	920 480)		
	21	3 827 828	4 660 516		4 660 516	4 372 764

Extrait du rapport financier, page S28

SOMMAIRE DE L'EXCÉDENT (DÉFICIT) D'INVESTISSEMENT À DES FINS FISCALES
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

		2022	2021
		Réalisations	Réalisations
Revenus d'investissement	1	43 106	102 531
Éléments de conciliation à des fins fiscales			
Immobilisations corporelles et actifs incorporels achetés - Acquisition	2 (	534 621)(	7 336 566)
Autres investissements - Émission ou acquisition	3 (	5 777)(	5 777)
Financement à long terme des activités d'investissement	4		
Affectations			
Activités de fonctionnement	5	54 543	42 972
Excédent accumulé	6		25 197
	7	(485 855)	(7 274 174)
Excédent (déficit) d'investissement de l'exercice à des fins fiscales	8	(442 749)	(7 171 643)

Extrait du rapport financier, page S18